

Originalbetriebsanleitung

INHALTSVERZEICHNIS

Lieferumfang	1
Übersicht	1
Symbole	2
Signalwörter	2
Bestimmungsgemäßer Gebrauch	2
Allgemeine Sicherheitshinweise für Elektrowerkzeuge	3
Akkupack aufladen	8
Benutzung	8
Reinigung und Aufbewahrung	9
Fehlerbehebung	9
Technische Daten	11
Transport	12
Hinweise zur Konformitätserklärung	12
Entsorgung	13

LIEFERUMFANG

- Kompressor 1 x
- Druckluftschlauch 1 x
- Adapter (z. B. für Luftmatratzen, aufblasbares Spielzeug) 1 x
- Netzteil mit Kabel 1 x
- Akkupack 1 x
- Adapter (z. B. für Bälle, Sportausrüstung) 1 x
- Adapterhalterung am Druckluftschlauch 1 x
- Betriebsanleitung 1 x

Den Lieferumfang auf Vollständigkeit und die Bestandteile auf Transportschäden überprüfen. Bei Schäden das Elektrowerkzeug nicht verwenden, sondern den Kundenservice kontaktieren.

Eventuelle Folien, Aufkleber oder Transportschutz vom Elektrowerkzeug abnehmen.

Niemals das Typenschild oder Warnhinweise entfernen!

ÜBERSICHT

(Bild A+B)

- 1 Kompressor
- 2 Druckluftschlauch
- 3 Adapter (z. B. für Luftmatratzen, aufblasbares Spielzeug)
- 4 Netzteil mit Kabel
- 5 Akkupack
- 6 Adapter (z. B. für Bälle, Sportausrüstung)
- 7 Display
- 8 – Taste: Solldruck reduzieren
- 9 + Taste: Solldruck erhöhen
- 10  Taste: Display einschalten, Druckeinheit (psi, bar oder kPa) wählen
- 11 Luftaustrittsöffnung
- 12 LED
- 13 Griff
- 14 Ladebuchse (an der Seite)
- 15 Entriegelungstaste (auf beiden Seiten)
- 16 Ein-Schalter

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

wir freuen uns, dass Sie sich für diesen **Akku-Handkompressor** entschieden haben.

Sollten Sie Fragen zum Gerät sowie zu Ersatz- / Zubehörteilen haben, kontaktieren Sie den Kundenservice über unsere Website: **www.ds-group.de/kundenservice**

Informationen zur Betriebsanleitung

Lesen Sie vor dem ersten Gebrauch des Gerätes diese Betriebsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie diese für spätere Fragen und weitere Nutzer auf. Sie ist ein Bestandteil des Gerätes. Hersteller und Importeur übernehmen keine Haftung, wenn die Angaben in dieser Betriebsanleitung nicht beachtet werden.

SYMBOLE



Gefahrenzeichen: Dieses Symbol zeigt Verletzungsgefahren an. Die dazugehörenden Sicherheitshinweise aufmerksam durchlesen und befolgen.



Betriebsanleitung vor Gebrauch lesen!



Hörschutz tragen!



Schutzklasse II



Nur in Innenräumen verwenden!



Polarität des Hohlsteckers (Netzteil)



Geräuschpegel L_{WA} in dB



Gleichstrom



Temperatursicherung



Ergänzende Informationen

SIGNALWÖRTER

Signalwörter bezeichnen Gefährdungen bei Nichtbeachtung der dazugehörigen Hinweise.

GEFAHR – hohes Risiko, hat schwere Verletzung oder Tod zur Folge

WARNUNG – mittleres Risiko, kann schwere Verletzung oder Tod zur Folge haben

VORSICHT – niedriges Risiko, kann geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben

HINWEIS – kann Risiko von Sachschäden zur Folge haben

BESTIMMUNGSGEMÄßER GEBRAUCH

- Mit diesem Handkompressor werden Reifen, Schläuche, Bälle, Luftmatratzen etc. mit Luft gefüllt.
- Das Elektrowerkzeug ist nicht zum Aufpumpen von völlig entleerten Kfz-Reifen geeignet.
- BEACHTEN! Das Elektrowerkzeug zeigt lediglich ungefähre Werte an. Die Druckluft in Kfz-Reifen mit einem professionellen Druckluftmesser überprüfen.
- Das Elektrowerkzeug nur wie in der Betriebsanleitung beschrieben benutzen.

zen. Jede weitere Verwendung gilt als bestimmungswidrig.

- Das Elektrowerkzeug ist für den privaten Gebrauch, nicht für eine gewerbliche Nutzung bestimmt.
- Von der Gewährleistung ausgeschlossen sind alle Mängel, die durch unsachgemäße Behandlung, Beschädigung oder Reparaturversuche entstehen. Dies gilt auch für den normalen Verschleiß.

ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE FÜR ELEKTROWERKZEUGE



Dieses Kapitel gibt die in der Norm DIN EN 62841-1 für elektrische motorgetriebene handgeführte Werkzeuge vorformulierten, allgemeinen Sicherheitshinweise wieder. Die unter „2) Elektrische Sicherheitshinweise“ angegebenen Sicherheitshinweise zur Vermeidung eines elektrischen Schlages sind für akkubetriebene Gartenwerkzeuge nicht anwendbar.



Warnung: Alle Sicherheitshinweise, Anweisungen, Bildierungen und technischen Daten, mit denen dieses Elektrowerkzeug versehen ist, beachten. Versäumnisse bei der Einhaltung der nachfolgenden Anweisungen können elektrischen Schlag, Brand und / oder schwere Verletzungen verursachen.

Alle Sicherheitshinweise und Anweisungen für die Zukunft aufbewahren.

Der in den Sicherheitshinweisen verwendete Begriff „Elektrowerkzeug“ bezieht sich auf netzbe-

triebene Elektrowerkzeuge (mit Netzleitung) und auf akkubetriebene Elektrowerkzeuge (ohne Netzleitung).

1) Arbeitsplatzsicherheit

- **Den Arbeitsbereich sauber und gut beleuchtet halten.** Unordnung oder unbeleuchtete Arbeitsbereiche können zu Unfällen führen.
- **Mit dem Elektrowerkzeug nicht in explosionsgefährdeter Umgebung, in der sich brennbare Flüssigkeiten, Gase oder Stäube befinden, arbeiten.** Elektrowerkzeuge erzeugen Funken, die den Staub oder die Dämpfe entzünden können.
- **Kinder und andere Personen während der Benutzung des Elektrowerkzeugs fernhalten.** Bei Ablenkung kann die Kontrolle über das Elektrowerkzeug verloren werden.

2) Elektrische Sicherheit

- **Der Netzstecker des Elektrowerkzeugs muss in die Steckdose passen. Der Stecker darf in keiner Weise verändert werden. Keine Adapterstecker gemeinsam mit Schutzgeerdeten Elektrowerkzeugen verwenden.** Unveränderte Netzstecker und passende Steckdosen verringern das Risiko eines elektrischen Schlages.
- **Körperkontakt mit geerdeten Oberflächen wie Rohren, Heizungen, Herden und Kühlschränken vermeiden.** Es besteht ein erhöhtes Risiko durch elektrischen Schlag, wenn der Körper geerdet ist.
- **Elektrowerkzeuge von Regen oder Nässe fernhalten.** Das Eindringen von Wasser in ein Elektrowerkzeug erhöht das Risiko eines elektrischen Schlages.
- **Das Netzkabel nicht zweckentfremden, um das Elektrowerkzeug zu tragen, aufzuhängen oder um den Stecker aus der Steckdose zu**

ziehen. Das Netzkabel von Hitze, Öl, scharfen Kanten oder sich bewegenden Teilen fernhalten. Beschädigte oder verwickelte Netzkabel erhöhen das Risiko eines elektrischen Schlages.

- **Wenn mit einem Elektrowerkzeug im Freien gearbeitet wird, nur Verlängerungskabel verwenden, die auch für den Außenbereich geeignet sind.** Die Anwendung eines für den Außenbereich geeigneten Verlängerungskabels verringert das Risiko eines elektrischen Schlages.
- **Wenn der Betrieb des Elektrowerkzeugs in feuchter Umgebung nicht vermeidbar ist, einen Fehlerstromschutzschalter verwenden.** Der Einsatz eines Fehlerstromschutzschalters vermindert das Risiko eines elektrischen Schlages.

3) Sicherheit von Personen

- **Aufmerksam sein, darauf achten, was getan wird, und mit Vernunft an die Arbeit mit einem Elektrowerkzeug gehen. Kein Elektrowerkzeug bei Müdigkeit oder unter dem Einfluss von Drogen, Alkohol oder Medikamenten benutzen.** Ein Moment der Unachtsamkeit beim Gebrauch des Elektrowerkzeugs kann zu ernsthaften Verletzungen führen.
- **Persönliche Schutzausrüstung und immer eine Schutzbrille tragen.** Das Tragen persönlicher Schutzausrüstung, wie Staubschutzmaske, rutschfeste Sicherheitsschuhe, Schutzhelm oder Gehörschutz, je nach Art und Einsatz des Elektrowerkzeugs, verringert das Risiko von Verletzungen.
- **Eine unbeabsichtigte Inbetriebnahme vermeiden. Vergewissern, dass das Elektrowerkzeug ausgeschaltet ist, bevor es an die Stromversorgung und / oder den Akku angeschlossen, das Elektrowerkzeug aufgenommen oder getragen wird.** Wenn beim

Tragen des Elektrowerkzeugs der Finger am Schalter ist oder das Elektrowerkzeug eingeschaltet an die Stromversorgung angeschlossen wird, kann dies zu Unfällen führen.

- **Einstellwerkzeuge oder Schraubenschlüssel entfernen, bevor das Elektrowerkzeug eingeschaltet wird.** Ein Werkzeug oder Schlüssel, der sich in einem drehenden Teil des Elektrowerkzeugs befindet, kann zu Verletzungen führen.
- **Eine abnormale Körperhaltung vermeiden. Für einen sicheren Stand sorgen und jederzeit das Gleichgewicht halten.** Dadurch kann das Elektrowerkzeug in unerwarteten Situationen besser kontrolliert werden.
- **Geeignete Kleidung tragen. Keine weite Kleidung oder Schmuck tragen. Haare und Kleidung von sich bewegenden Teilen fernhalten.** Lockere Kleidung, Schmuck oder lange Haare können von sich bewegenden Teilen erfasst werden.
- **Wenn Staubabsaug- und -auffangeinrichtungen montiert werden können, sind diese anzuschließen und richtig zu verwenden.** Verwendung einer Staubabsaugung kann Gefährdungen durch Staub verringern.
- **Nicht in falscher Sicherheit wiegen und nicht über die Sicherheitsregeln für Elektrowerkzeuge hinwegsetzen, auch wenn man nach vielfachem Gebrauch mit dem Elektrowerkzeug vertraut ist.** Achtloses Handeln kann binnen Sekundenbruchteilen zu schweren Verletzungen führen.

4) Verwendung und Behandlung des Elektrowerkzeugs

- **Das Elektrowerkzeug nicht überlasten. Ausschließlich das für die auszuführende Tätigkeit bestimmte Elektrowerkzeug verwenden.** Mit dem passenden Elektrowerkzeug

arbeitet es sich besser und sicherer im angegebenen Leistungsbereich.

- **Kein Elektrowerkzeug benutzen, dessen Schalter defekt ist.** Ein Elektrowerkzeug, das sich nicht mehr ein- oder ausschalten lässt, ist gefährlich und muss repariert werden.
- **Den Netzstecker aus der Steckdose ziehen und / oder einen abnehmbaren Akku entfernen, bevor Geräteeinstellungen vorgenommen, Einsatzwerkzeugteile gewechselt oder das Elektrowerkzeug weggelegt wird.** Diese Vorsichtsmaßnahme verhindert den unbeabsichtigten Start des Elektrowerkzeugs.
- **Unbenutzte Elektrowerkzeuge außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Keine Personen das Elektrowerkzeug benutzen lassen, die mit diesem nicht vertraut sind oder diese Anweisungen nicht gelesen haben.** Elektrowerkzeuge sind gefährlich, wenn sie von unerfahrenen Personen benutzt werden.
- **Elektrowerkzeuge und Einsatzwerkzeug mit Sorgfalt pflegen.** Kontrollieren, ob bewegliche Teile einwandfrei funktionieren und nicht klemmen, ob Teile gebrochen oder so beschädigt sind, dass die Funktion des Elektrowerkzeugs beeinträchtigt ist. Beschädigte Teile vor dem Einsatz des Elektrowerkzeugs reparieren lassen. Viele Unfälle haben ihre Ursache in schlecht gewarteten Elektrowerkzeugen.
- **Schneidwerkzeuge scharf und sauber halten.** Sorgfältig gepflegte Schneidwerkzeuge mit scharfen Schneidkanten verklemmen sich weniger und sind leichter zu führen.
- **Das Elektrowerkzeug, Einsatzwerkzeuge usw. entsprechend diesen Anweisungen verwenden.** Dabei die Arbeitsbedingungen und die auszuführende Tätigkeit berücksichtigen. Der Gebrauch von Elektrowerkzeugen

für andere als die vorgesehenen Anwendungen kann zu gefährlichen Situationen führen.

- **Griffe und Griffflächen trocken, sauber und frei von Öl und Fett halten.** Rutschige Griffe und Griffflächen erlauben keine sichere Bedienung und Kontrolle des Elektrowerkzeugs in unvorhergesehenen Situationen.

5) Verwendung und Behandlung des Akkuwerkzeugs

- **Die Akkus nur mit Ladegeräten aufladen, die vom Hersteller empfohlen werden.** Durch ein Ladegerät, das für eine bestimmte Art von Akkus geeignet ist, besteht Brandgefahr, wenn es mit anderen Akkus verwendet wird.
- **Nur die dafür vorgesehenen Akkus in den Elektrowerkzeugen verwenden.** Der Gebrauch von anderen Akkus kann zu Verletzungen und Brandgefahr führen.
- **Den nicht benutzten Akku von Büroklammern, Münzen, Schlüsseln, Nägeln, Schrauben oder anderen kleinen Metallgegenständen, die eine Überbrückung der Kontakte verursachen könnten, fernhalten.** Ein Kurzschluss zwischen den Akkukontakten kann Verbrennungen oder Feuer zur Folge haben.
- **Bei falscher Anwendung kann Flüssigkeit aus dem Akku austreten. Den Kontakt damit vermeiden. Bei zufälligem Kontakt mit Wasser abspülen. Wenn die Flüssigkeit in die Augen kommt, zusätzlich ärztliche Hilfe in Anspruch nehmen.** Austretende Akkuflüssigkeit kann zu Hautreizungen oder Verbrennungen führen.
- **Keinen beschädigten oder veränderten Akku benutzen. Beschädigte oder veränderte Akkus können sich unvorhersehbar verhalten und zu Feuer, Explosion oder Verletzungsgefahr führen. Einen Akku keinem**

Feuer oder zu hohen Temperaturen aussetzen. Feuer oder Temperaturen über 130 °C können eine Explosion hervorrufen.

- **Alle Anweisungen zum Laden befolgen und den Akku oder das Akkuzerkzeug niemals außerhalb des in der Betriebsanleitung angegebenen Temperaturbereichs laden.** Falsches Laden oder Laden außerhalb des zugelassenen Temperaturbereichs kann den Akku zerstören und die Brandgefahr erhöhen

6) Service

- **Das Elektrowerkzeug nur von qualifiziertem Fachpersonal und nur mit Original-Ersatzteilen reparieren lassen.** Dadurch wird sichergestellt, dass die Sicherheit des Elektrowerkzeugs erhalten bleibt.
- **Niemals beschädigte Akkus warten.** Sämtliche Wartung von Akkus sollte nur durch den Hersteller oder bevollmächtigte Kundendienststellen erfolgen.

7) Gerätespezifische Sicherheitshinweise



Bei der Arbeit mit dem Gerät immer einen Gehörschutz tragen!

- **Kinder und Tiere vom Verpackungsmaterial fernhalten.** Es besteht Erstickungsgefahr durch Plastikbeutel und -folien.
- **Bei Beschädigung und unsachgemäßem Gebrauch des Akkus können Dämpfe austreten. Frischluft zuführen und bei Beschwerden ärztliche Hilfe aufsuchen.** Die Dämpfe können die Atemwege reizen.
- **Das Elektrowerkzeug und Akkupack vor dem Verstauen vollständig abkühlen lassen.** Es besteht ansonsten Brandgefahr.

- **Die vom Kompressor ausgehende Luft niemals einatmen, den Adapter/Druckluftschlauch niemals in den Mund, die Nase oder andere Körperöffnungen stecken,** um Verletzungen zu vermeiden.
- **Dieses Elektrowerkzeug kann von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Elektrowerkzeugs unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.** Andernfalls besteht die Gefahr von Fehlbedienung und Verletzungen.
- **Kinder müssen beaufsichtigt werden,** um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Elektrowerkzeug spielen.
- **Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht durch Kinder durchgeführt werden.** Andernfalls besteht die Gefahr von Fehlbedienung und Verletzungen.
- **Ausschließlich das mitgelieferte Netzteil (XZ1350-0400W/L) verwenden.**
- **Das Elektrowerkzeug, das Akkupack und das Netzteil vor Feuchtigkeit oder Nässe schützen.** Das Eindringen von Wasser erhöht das Risiko eines elektrischen Schlages oder kann bei Akkus zu einer Explosion führen.
- **Sollte das an das Stromnetz angeschlossene Akkupack ins Wasser fallen, sofort die Stromzufuhr unterbrechen. Nicht versuchen, das Akkupack aus dem Wasser zu ziehen, während es an das Stromnetz angeschlossen ist!** Es besteht ansonsten Stromschlaggefahr.
- **Das Akkupack und das Netzteil niemals mit feuchten Händen berühren, wenn diese Komponenten an das**

Stromnetz angeschlossen sind. Es besteht ansonsten Stromschlaggefahr.

- **Keinen Akku und kein Elektrowerkzeug verwenden, der/das beschädigt oder modifiziert ist.** Beschädigte oder veränderte Akkus können ein unvorhersehbares Verhalten aufweisen, das zu Brand, Explosion oder Verletzungsgefahr führen kann.
- **Einen Akku oder ein Werkzeug keinem Feuer oder hohen Temperaturen aussetzen.** Feuer oder Temperaturen über 130 °C können zu Explosionen führen.
- **Alle Anweisungen zum Laden des Akkus befolgen. Den Akku oder das Elektrowerkzeug ausschließlich innerhalb des in der Betriebsanleitung angegebenen Temperaturbereiches laden.** Unsachgemäßes Laden oder Laden bei Temperaturen außerhalb des angegebenen Bereichs können den Akku beschädigen und das Brandrisiko erhöhen.
- **Niemals beschädigte Akkus warten.** Die Wartung von Akkus sollte nur vom Hersteller oder autorisierten Service-Stellen durchgeführt werden.
- **Ändert sich die Hautfarbe an der Hand, mit der das Elektrowerkzeug gehalten wird, die Benutzung umgehend abbrechen!** Langanhaltende Benutzung könnte zum Hand-Arm-Vibrationssyndrom führen.
- **Darauf achten, dass das Kabel des Netzteils keine Stolpergefahr darstellt.** Es besteht ansonsten Sturzgefahr.
- **Das Netzteil vor jeder Inbetriebnahme auf Beschädigungen überprüfen. Bei Beschädigungen oder Verschleiß nicht benutzen,** um Verletzungen zu vermeiden.
- **Das an das Stromnetz angeschlossene Netzteil von leicht brennbaren Materialien (z. B. Papier, Textilien etc.) fernhalten.** Wegen der beim

Laden auftretenden Erwärmung des Netzteils besteht Brandgefahr.

- **Das Elektrowerkzeug und Zubehör während des Betriebs nicht abdecken. Darauf achten, dass die Lüftungsschlitze des Elektrowerkzeugs während des Gebrauchs frei von Verschmutzungen und nicht abgedeckt sind,** um Brandgefahr zu vermeiden.
- **Das Netzteil aus der Steckdose ziehen, wenn ein Fehler auftritt oder vor einem Gewitter. Das Netzteil nicht verwenden, wenn es eine Fehlfunktion hatte oder ins Wasser gefallen ist.** Es besteht ansonsten Stromschlaggefahr.
- **Das Elektrowerkzeug und das Netzteil nur bei einer Umgebungstemperatur von 4 °C bis 40 °C benutzen und lagern.** Dadurch wird sichergestellt, dass die Sicherheit dieser Komponenten erhalten bleibt.
- **Nur Original-Zubehörteile des Herstellers verwenden.** Die Funktionsweise des Elektrowerkzeugs könnte beeinträchtigt werden und Schäden könnten entstehen. **Die LED ist nicht austauschbar.**
- Keine schweren Gegenstände auf das Elektrowerkzeug oder das Netzteil legen oder stellen.
- **Darauf achten, dass das Kabel des Netzteils nicht gequetscht oder geknickt wird, nicht mit scharfen Kanten oder heißen Flächen in Berührung kommt.**

AKKUPACK AUFLADEN

Beachten!

- **Vor der ersten Inbetriebnahme das Akkupack vollständig aufladen, um die maximale Ladekapazität zu erreichen.** Wird das Akkupack während des Gebrauchs vollständig entleert, muss es vor der nächsten Benutzung wieder vollständig aufgeladen werden.
- Das Akkupack nur in Innenbereichen bei einer Umgebungstemperatur von 4 °C bis 40 °C laden.

1. Das Akkupack **(5)** entnehmen: Beide Entriegelungstasten **(15)** gleichzeitig drücken und das Akkupack aus dem Griff **(13)** des Kompressors **(1)** herausziehen. **(Bild C)**
2. Das Kabel des Netzteils **(4)** vollständig auseinanderwickeln.
3. Den Hohlstecker am Kabel in die Ladebuchse **(14)** des Akkupacks stecken. **(Bild D)**
4. Das Netzteil an eine gut zugängliche Steckdose anschließen. **(Bild D)** Die Kontrollleuchte des Netzteils beginnt, rot zu leuchten. **(Bild E)** Das Akkupack aufladen lassen.
5. Wenn die Kontrollleuchte grün leuchtet, ist es vollständig aufgeladen.



Für eine möglichst lange Lebensdauer des Akkupacks sollte es nicht länger als 5 Stunden an das Stromnetz angeschlossen sein.

6. Das Netzteil zuerst aus der Steckdose und dann den Hohlstecker aus dem Akkupack herausziehen.

BENUTZUNG

Beachten!

- Vor jeder Benutzung sicherstellen, dass die Öffnungen des Kompressors frei sind. Die Luftaustrittsöffnung sauber halten.
- Der Kompressor ist nicht für einen Dauerbetrieb ausgelegt. Nach maximal 15 Minuten Betrieb für mindestens 15 Minuten ausschalten, um ihn nicht zu überhitzen.
- Objekte nicht überfüllen! Sie könnten bersten. Vor dem Aufpumpen den maximalen Druck ermitteln.
- Das Akkupack aus dem Kompressor herausnehmen, wenn dieser nicht benutzt wird.

Vor dem ersten Gebrauch und wenn die Leistung des Kompressors nachlässt, das Akkupack **(5)** laden (siehe „Akkupack aufladen“).



Niedrige Umgebungstemperaturen können die Akkuleistung beeinträchtigen.

1. Sicherstellen, dass die Kontakte des Akkupacks sauber sind.
2. Das Akkupack in den Griff **(13)** des Kompressors **(1)** einsetzen. Es muss hörbar einrasten.
3. Den Druckluftschlauch **(2)** am Kompressor anbringen: Die Symbole  (auf dem Drehring des Druckluftschlauchs) und ▼ (über der Luftaustrittsöffnung **(11)**) zueinander ausrichten. **(Bild F)** Den Drehring auf die Luftaustrittsöffnung drücken und im Uhrzeigersinn drehen, bis ▼ auf  zeigt. **(Bild G)**
4. Wird einer der mitgelieferten Adapter **(3, 6)** benötigt, diesen in das Gewinde des Druckluftschlauches schrauben. **(Bild H)**

5. Die Taste  (10) drücken, um das Display (7) und die LED (12) einzuschalten. Die Taste  so oft drücken, bis die gewünschte Druckeinheit (psi, bar oder kPa) angezeigt wird.



Wird 30 Sekunden lang keine Taste betätigt, schalten sich das Display und die LED automatisch aus.

6. Falls vorhanden, die Schutzkappe vom Ventil des Gegenstandes, der aufgepumpt werden soll, ggf. abnehmen.
7. Den Druckluftschlauch schnell auf das Ventil schrauben bzw. den Adapter in das Ventil stecken.
8. Auf dem Display wird nach dem Anschließen der aktuelle Druck angezeigt. Mit den Tasten +/- (9, 8) den gewünschten Druck einstellen.
9. Den Ein-Schalter (16) drücken. Der Kompressor beginnt zu arbeiten. Ist der erforderliche Druck erreicht, stoppt er automatisch.
10. Den Ein-Schalter erneut drücken, um den Kompressor zu deaktivieren.
11. Zum Ausschalten des Displays und der LED die Taste  3 Sekunden lang gedrückt halten.
12. Den Druckluftschlauch bzw. Adapter schnell vom Ventil lösen. **VORSICHT:** Die Verbindungsstücke könnten heiß sein!
13. Gegebenenfalls die Schutzkappe wieder am Ventil anbringen.
14. Den Adapter vom Druckluftschlauch abschrauben und in die Adapterhalterung drücken.

REINIGUNG UND AUFBEWAHRUNG

Beachten!

- Zum Reinigen keine ätzenden oder scheuernden Reinigungsmittel verwenden. Sie können die Oberflächen beschädigen.
- Nicht in Flüssigkeiten tauchen!
- Bei Bedarf mit einem weichen feuchten Tuch abwischen.
- Das Akkupack aus dem Elektrowerkzeug herausnehmen.
- Das Elektrowerkzeug für Kinder und Tiere unzugänglich an einem trockenen, sauberen, frostfreien, vor direktem Sonnenlicht geschützten Ort aufbewahren.

FEHLERBEHEBUNG

Sollte das Elektrowerkzeug nicht ordnungsgemäß funktionieren, überprüfen, ob ein Problem selbst behoben werden kann. Lässt sich mit den genannten Schritten das Problem nicht lösen, den Kundendienst kontaktieren.



Nicht versuchen, ein Elektrowerkzeug eigenständig zu reparieren!

Das Objekt wird nicht aufgepumpt.

Luft entweicht an den Verbindungen zwischen Luftaustrittsöffnung (11), Druckluftschlauch (2), Adapter (3, 6) oder Ventil.

- Die Verbindungen überprüfen und festdrehen.

Das Akkupack (5) ist zu schwach.

- Das Akkupack aufladen.

Der Kompressor (1) lässt sich nicht einschalten.

Das Akkupack (5) ist nicht korrekt im Elektrowerkzeug eingesetzt.

- Es muss hörbar einrasten.

Das Akkupack (5) ist leer.

- Das Akkupack aufladen.

Der Kompressor (1) ist heiß oder macht ungewöhnliche Geräusche.

Der Kompressor ist überlastet.

- Sofort ausschalten und mindestens 30 Minuten abkühlen lassen.

Das Akkupack (5) wird nicht geladen. Die Kontrollleuchte des Netzteils (4) leuchtet nicht.

Das Netzteil steckt nicht richtig in der Steckdose bzw. der Hohlstecker steckt nicht richtig in der Ladebuchse (14) des Akkupacks.

- Die Verbindungen korrigieren.

Die Steckdose ist defekt.

- Eine andere Steckdose probieren.

Ersatzteile für sicherheitskritische Anwendungen		Teile und Verbrauchsmaterialien, die regelmäßig überprüft oder ersetzt werden müssen		Zeitplan für die regelmäßige Inspektion und den Austausch von Teilen und Verbrauchsmaterialien	
1	Motor	1	Motor	1	Luftschlauch halbmonatliche Kontrolle nach Gebrauch
2	Schalter	2	Schalter	2	Adapter / Plastikdüse (z. B. für Luftmatratzen, aufblasbare Spielzeuge) halbmonatliche Kontrolle nach Gebrauch
3	Leiterplatte	3	PCB-Herstellung	3	Adapter / Nadeldüse (z. B. für Bälle, Sportartikel) halbmonatliche Kontrolle nach Gebrauch
4	Druckmessgerät für die Luftröhre	4	Druckmessgerät für die Luftröhre	4	Akku-Pack monatliche Kontrolle nach Gebrauch
5	PCB-Herstellung	5	großes Kunststoff-getriebe		
6	Gleichstrom-Motor	6	Kippschalter		
7	Motorgetriebe	7	Akku-Pack		
8	großes Kunststoff-getriebe	8	Luftschlauch		
9	Kippschalter	9	Lüfter		
10	Kolben	10	Adapter (z. B. für Luftmatratzen, aufblasbare Spielzeuge)		

Ersatzteile für sicherheitskritische Anwendungen		Teile und Verbrauchsmaterialien, die regelmäßig überprüft oder ersetzt werden müssen		Zeitplan für die regelmäßige Inspektion und den Austausch von Teilen und Verbrauchsmaterialien		
11	Zylinder	11	Adapter (z. B. für Bälle, Sportartikel)			
12	Lüfter					
13	Akku-Pack					
14	Luftschlauch					

TECHNISCHE DATEN

Artikelnummer / Modellnummer: 07703
 Bezeichnung: Akku-Handkompressor
 TD: 12V DC
 ID Betriebsanleitung: Z 07703 M DS V3 1123 as

Elektrowerkzeug

Max. Luftdruck: 8,6 bar / 125 psi
 Arbeitsdruck: 0,3 – 8,6 bar
 Luftvolumenstrom: 30 l/min
 Leerlaufdrehzahl (n_0): 19500 r/min
 Vibration: 4,0 m/s²; Unsicherheit K = 1,5 m/s²
 Schalldruckpegel: $L_{PA} = 65,8$ dB(A); Unsicherheit $k_{PA} = 3,0$ dB(A)
 Schallleistungspegel: $L_{WA} = 85,8$ dB(A); Unsicherheit $k_{WA} = 3,79$ dB(A)
 Betriebsdauer: max. 15 min (bei voll geladenen Akku), Pause ca. 15 min (Die Betriebsdauer hängt von der Leistung und den Betriebsbedingungen ab.)

Akkupack

3 x Li-ion 3,7 V
 Modellnummer: WTK-BAT-05-15
 Kapazität: 1500 mAh
 Ladedauer: ca. 3 bis 5 Stunden

Netzteil

Modellnummer: XZ1350-0400W/L
 Eingang: 100 – 240 V ~ 50 / 60 Hz 0,3 A
 Ausgang: 13,5 V DC; 400 mA
 Schutzklasse: II
 Medium: Luft



BEACHTEN:

- Der/die angegebene(n) Schwingungsgesamtwert(e) und der/die angegebene(n) Geräuschemissionswert(e) sind nach einem genormten Prüfverfahren gemessen worden und können zum Vergleich eines Elektrowerkzeugs mit einem anderen verwendet werden. Der/die angegebene(n) Schwingungsgesamtwert(e) und der/die angegebene(n) Geräuschemissionswert(e) können auch zu einer vorläufigen Einschätzung der Belastung verwendet werden.
- Die angegebenen Werte sind Emissionswerte und müssen damit nicht zugleich auch sichere Arbeitsplatzwerte darstellen. Obwohl es eine Korrelation zwischen Emissions- und Immissionspegeln gibt, kann daraus nicht zuverlässig abgeleitet werden, ob zusätzliche Vorsichtsmaßnahmen notwendig sind oder nicht. Faktoren, welche den aktuellen am Arbeitsplatz vorhandenen Immissionspegel beeinflussen, beinhalten die Eigenart des Arbeitsraumes, andere Geräuschquellen, z. B. die Zahl der Maschinen und anderer benachbarter Arbeitsvorgänge. Die zulässigen Arbeitsplatzwerte können ebenso von Land zu Land variieren. Diese Information soll Sie jedoch befähigen, eine bessere Abschätzung von Gefährdung und Risiko vorzunehmen.
- Die Schwingungs- und Geräuschemissionen können während der tatsächlichen Benutzung des Elektrowerkzeugs von den Angabewerten abweichen, abhängig von der Art und Weise, in der das Elektrowerkzeug verwendet wird, insbesondere, welche Art von Werkstück bearbeitet wird.

TRANSPORT

Die enthaltenen Akkus unterliegen den Anforderungen des Gefahrgutrechts. Die Akkus können durch den Benutzer ohne weitere Auflagen auf der Straße transportiert werden.

Beim Versand durch Dritte (z. B.: Lufttransport oder Spedition) sind besondere Anforderungen an Verpackung und Kennzeichnung zu beachten. Hier muss bei der Vorbereitung des Versandstückes ein Gefahrgut-Experte hinzugezogen werden.

HINWEISE ZUR KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Hiermit erklärt DS Produkte GmbH, dass sich dieses Elektrowerkzeug in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2006/42/EG befindet.

ENTSORGUNG



Das Verpackungsmaterial umweltgerecht entsorgen und der Wertstoffsammlung zuführen.



Das nebenstehende Symbol (durchgestrichene Mülltonne mit Unterstrich) bedeutet, dass Altgeräte nicht in den Hausmüll, sondern in spezielle Sammel- und Rückgabesysteme gehören.

Besitzer von Altgeräten haben Altbatterien und Alttakkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind und zerstörungsfrei entnommen werden können, aus dem Altgerät zu entnehmen und separat zu entsorgen (siehe auch Abschnitt zur Batterieentsorgung).

Besitzer von Altgeräten aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern und Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgeben, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung sowie einer Wiedergewinnung von wertvollen Rohstoffen zugeführt werden können. Bei einer unsachgemäßen Entsorgung können giftige Inhaltsstoffe in die Umwelt gelangen, die gesundheitsschädigende Wirkungen auf Menschen, Tiere und Pflanzen haben. Rücknahmepflichtig sind auch Geschäfte, die Elektro- und Elektronikgeräte auf dem Markt bereitstellen.



Batterien und Akkus dürfen nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden. Verbraucher sind gesetzlich dazu verpflichtet, Batterien und Akkus einer getrennten Sammlung zuzuführen.

Batterien und Akkus können unentgeltlich bei einer Sammelstelle der Gemeinde/ des Stadtteils oder im Handel abgegeben werden, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung sowie einer Wiedergewinnung von wertvollen Rohstoffen zugeführt werden können. Bei einer unsachgemäßen Entsorgung können giftige Inhaltsstoffe in die Umwelt gelangen, die gesundheitsschädigende Wirkungen auf Menschen, Tiere und Pflanzen haben.

Batterien und Akkus nur in entladenen Zustand abgeben. Wenn möglich wiederaufladbare Batterien anstelle von Einwegbatterien verwenden. Bei lithiumhaltigen Batterien und Akkus vor der Entsorgung die Pole abkleben, um einen Kurzschluss zu vermeiden. Ein Kurzschluss kann zu einem Brand oder einer Explosion führen.

Die Abfallvermeidung leistet einen noch wertvolleren Beitrag zum Umweltschutz. Sofern möglich, ist daher neben einer weiteren eigenen Nutzung oder Reparatur auch die Abgabe an Zweitnutzer eine ökologisch wertvolle Alternative zur Entsorgung.

Alle Rechte vorbehalten.

Translation of the Original Operating Instructions

LIST OF CONTENTS

Items Supplied	14
Overview	14
Symbols	15
Signal Words	15
Intended Use	15
General Safety Notices for Power Tools	16
Charging Up the Battery Pack	20
Use	20
Cleaning and Storage	21
Troubleshooting	21
Technical Data	23
Transport	24
Notices on the Declaration of Conformity	24
Disposal	24

ITEMS SUPPLIED

- Compressor 1 x
- Compressed air tube 1 x
- Adapter (e.g. for air mattresses, inflatable toys) 1 x
- Mains adapter with cable 1 x
- Battery pack 1 x
- Adapter (e.g. for balls, sports equipment) 1 x
- Adapter holder on compressed air tube 1 x
- Operating instructions 1 x

Check the items supplied for completeness and the components for transport damage. If you find any damage, do not use the power tool but contact our customer service department.

Remove any possible films, stickers or transport protection from the power tool.

Never remove the rating plate or any warnings.

OVERVIEW

(Picture A+B)

- 1 Compressor
- 2 Compressed air tube
- 3 Adapter (e.g. for air mattresses, inflatable toys)
- 4 Mains adapter with cable
- 5 Battery pack
- 6 Adapter (e.g. for balls, sports equipment)
- 7 Display
- 8 – button: decrease target pressure
- 9 + button: increase target pressure
- 10  button: Switch on display, select pressure unit (psi, bar or kPa)
- 11 Air outlet opening
- 12 LED
- 13 Handle
- 14 Charging socket (on the side)
- 15 Release button (on both sides)
- 16 On switch

Dear Customer,

We are delighted that you have chosen this **cordless hand-held compressor**.

If you have any questions about the device and about spare parts/accessories, contact the customer service department via our website: **www.ds-group.de/kundenservice**

Information About the Operating Instructions

Before using the device for the first time, please read through these operating instructions carefully and keep them for future reference and other users. They form an integral part of the device. The manufacturer and importer do not accept any liability if the information in these operating instructions is not complied with.

SYMBOLS



Danger symbol: This symbol indicates dangers of injury. Read through the associated safety notices carefully and follow them.



Read operating instructions before use!



Wear hearing protection!



Protection class II



Only use indoors!



Polarity of the coaxial connector (mains adapter)



Noise Level Rating L_{WA} in dB



Direct current



Temperature fuse



Supplementary information

WARNING – medium risk, may result in serious injury or death

CAUTION – low risk, may result in minor or moderate injury

NOTICE – may result in risk of damage to material

INTENDED USE

- This hand-held compressor is used to fill tyres, tubes, balls, air mattresses etc. with air.
- The power tool is not suitable for pumping up completely flat tyres of motor vehicles.
- PLEASE NOTE! The power tool only displays approximate values. Check the compressed air in motor vehicle tyres using a professional air pressure gauge.
- The power tool should only be used as described in the operating instructions. Any other use is deemed to be improper.
- The power tool is designed for personal use only and is not intended for commercial applications.
- The warranty does not cover faults caused by incorrect handling, damage or attempted repairs. The same applies to normal wear and tear.

SIGNAL WORDS

Signal words indicate hazards if the associated notices are not followed.

DANGER – high risk, results in serious injury or death

GENERAL SAFETY NOTICES FOR POWER TOOLS



This chapter reproduces the general safety notices which are preformulated in the standard DIN EN 62841-1 for electric motor-operated hand-held tools.

The safety notices for avoiding an electric shock which are specified under "2) Electrical safety notices" are not applicable to battery-operated garden tools.



Warning: Note all safety notices, instructions, illustrations and technical data provided with this power tool. Failure to follow the instructions below may result in electric shock, fire and/or serious injuries.

Keep all safety notices and instructions for the future.

The term "power tool" used in the safety notices refers to mains-operated (corded) power tools and to battery-operated (cordless) power tools.

1) Workplace Safety

- **Keep the working area clean and well lit.** Cluttered or dark areas invite accidents.
- **Do not operate the power tool in potentially explosive atmospheres containing flammable liquids, gases, or dusts.** Power tools create sparks which may ignite the dust or fumes.
- **Keep children and bystanders away while operating the power tool.** If you are distracted, you may lose control of the power tool.

2) Electrical Safety

- **The power tool mains plug must fit in the plug socket. The plug may not be modified in any way. Do not use any adapter plugs with earthed (grounded) power tools.** Unmodified mains plugs and matching sockets will reduce the risk of electric shock.
- **Avoid body contact with earthed or grounded surfaces such as pipes, radiators, ranges and refrigerators.** There is an increased risk of electric shock if the body is earthed or grounded.
- **Keep power tools away from rain or moisture.** Water entering a power tool will increase the risk of electric shock.
- **Do not misuse the mains cable for carrying, suspending or unplugging the power tool. Keep the mains cable away from heat, oil, sharp edges or moving parts.** Damaged or entangled mains cables increase the risk of electric shock.
- **When operating a power tool outdoors, only use extension cables that are also suitable for outdoor use.** Use of an extension cable that is suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock.
- **If operating the power tool in a damp location is unavoidable, use a residual current device (RCD) protected supply.** Use of an RCD reduces the risk of electric shock.

3) Personal Safety

- **Remain alert, pay attention to what you are doing, and use common sense when operating a power tool. Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication.** A moment of inattention while operating power tools may result in serious personal injury.

- **Wear personal protective equipment and always wear safety goggles.**
Wearing personal protective equipment such as a dust mask, non-skid safety shoes, a hard hat, or hearing protection, depending on how and where the power tool is used, will reduce the risk of personal injury.
- **Avoid accidental start-up. Ensure that the power tool is switched off before connecting it to the power supply and/or battery, picking up or carrying the power tool.** Carrying power tools with your finger on the switch or energising power tools that have the switch on invites accidents.
- **Remove any adjusting tools or wrenches before the power tool is switched on.** A tool or wrench left attached to a rotating part of the power tool may result in injuries.
- **Avoid adopting an abnormal posture. Maintain a secure footing and balance at all times.** This enables better control of the power tool in unexpected situations.
- **Wear suitable clothing. Do not wear loose clothing or jewellery. Keep hair and clothing away from moving parts.** Loose clothing, jewellery or long hair may become entangled in moving parts.
- **If dust extraction and collection equipment can be mounted, it should be connected and used properly.**
Use of dust extraction can reduce dust-related hazards.
- **Do not have a false sense of security and do not ignore the safety rules for power tools even if you are familiar with the power tool after using it many times.** Careless actions can result in serious injuries in fractions of a second.

4) Power Tool Use and Care

- **Do not overload the power tool. Only ever use the designated power tool for the activity that is to be performed.** With the appropriate power tool, you will work better and more safely in the specified power range.
- **Do not use a power tool whose switch is defective.** Any power tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.
- **Pull the mains plug out of the plug socket and/or remove a detachable battery before any device settings are made, tool bits are changed or the power tool is put to one side.**
This preventive measure reduces the risk of starting the power tool accidentally.
- **Store idle power tools out of the reach of children. Do not allow people who are unfamiliar with the power tool or have not read these instructions to operate the power tool.** Power tools are dangerous in the hands of inexperienced people.
- **Handle power tools and tool bits with care. Check whether moving parts function perfectly and do not jam and check whether parts are broken or damaged in such a way that the function of the power tool is impaired. Have damaged parts repaired before using the power tool.**
Many accidents are caused by poorly maintained power tools.
- **Keep cutting tools sharp and clean.** Properly maintained cutting tools with sharp cutting edges are less likely to bind and are easier to control.
- **Use the power tool, tool bits etc. in accordance with these instructions. Take account of the working conditions and the work to be performed.**
Use of power tools for operations different from those intended could result in a hazardous situation.

- **Keep handles and gripping surfaces dry, clean and free of oil and grease.** Slippery handles and gripping surfaces do not allow safe operation and control of the power tool in unforeseen situations.

5) Cordless Tool Use and Care

- **Only charge up the batteries using chargers which are recommended by the manufacturer.** A charger which is suitable for a certain kind of battery presents a risk of fire if it is used with other batteries.
- **Only use the batteries which are intended to be used in the power tools.** The use of different batteries may cause injuries and a risk of fire.
- **Keep the unused battery away from paper clips, coins, keys, nails, screws or other small metallic objects which might cause the contacts to be bypassed.** A short circuit between the battery contacts may cause burns or a fire.
- **If used incorrectly, fluid may escape from the battery. Avoid contact with this. Rinse with water if you happen to come into contact with it. If the fluid gets into your eyes, you should also seek medical assistance.** Escaping battery fluid can lead to skin irritations or burns.
- **Do not use a damaged or modified battery. Damaged or modified batteries may behave unpredictably and cause a fire, explosion or risk of injury.** Do not expose a battery to fire or excessively high temperatures. Fire or temperatures of over 130°C may cause an explosion.
- **Follow all instructions for charging and never charge the battery or battery-powered tool outside of the temperature range which is specified in the operating instructions.** Incorrect charging or charging outside of the temperature range may destroy the battery and increase the risk of fire.

6) Service

- **Have the power tool repaired only by a qualified expert using only genuine replacement parts.** This will ensure that the safety of the power tool is maintained.
- **Never service damaged batteries.** All maintenance of batteries should only be carried out by the manufacturer or authorised service centres.

7) Device-Specific Safety Notices



Always wear hearing protection when working with the device!

- **Keep children and animals away from the packaging material.** There is a danger of suffocation from plastic bags and films.
- **If the battery is damaged and used inappropriately, vapours may escape. Get some fresh air and consult a doctor if you feel unwell.** The vapours may irritate the respiratory passages.
- **Allow the power tool and battery pack to cool down completely before storing them away.** Otherwise, there is a danger of fire.
- **Never breathe in the air which emerges from the compressor, never place the adapter / compressed air tube in your mouth, nose or other orifices to prevent injuries.**
- **This power tool may be used by children aged 8 and over and by people with reduced physical, sensory or mental abilities or a lack of experience and/or knowledge if they are supervised or have received instruction on how to use the power tool safely and have understood the dangers resulting from failure to comply with the relevant safety precautions.** Otherwise, there is the risk of incorrect operation and injuries.

- **Children must be supervised** to ensure that they do not play with the power tool.
- **Cleaning and user maintenance may not be carried out by children.** Otherwise, there is the risk of incorrect operation and injuries.
- **Only ever use the mains adapter that is supplied (XZ1350-0400W/L).**
- **Protect the power tool, battery pack and mains adapter from moisture or wet conditions.** The ingress of water increases the risk of electric shock or may cause an explosion with batteries.
- **Should the battery pack which is connected to the mains power fall into water, cut off the power supply immediately. Do not attempt to pull the battery pack out of the water while it is still connected to the mains power!** Otherwise, there is a danger of electric shock.
- **Never touch the battery pack and the mains adapter with wet hands when these components are connected to the mains power.** Otherwise, there is a danger of electric shock.
- **Do not use a battery or power tool that has been damaged or modified.** Damaged or modified batteries may display unpredictable behaviour which may lead to a fire, explosion or risk of injury.
- **Do not expose a battery or tool to fire or high temperatures.** Fire or temperatures of over 130°C may cause explosions.
- **Follow all instructions for charging the battery. Only ever charge the battery or the power tool within the temperature range which is specified in the operating instructions.** Inappropriate charging or charging at temperatures outside the specified range may damage the battery and increase the risk of fire.
- **Never service damaged batteries.** The servicing of batteries should only be carried out by the manufacturer or authorised service centres.
- **If the colour of the skin changes on the hand with which you are holding the power tool, stop using it immediately!** Persistent use could result in hand-arm vibration syndrome.
- **Make sure that the cable of the mains adapter does not present a trip hazard.** Otherwise, there is a danger of tripping.
- **Check the connecting cable for damage each time before you put it into operation. If you find any damage or wear, do not use it to prevent injuries.**
- **Keep the mains adapter which is connected to the mains power away from highly flammable materials (e.g. paper, textiles etc.).** There is a danger of fire as a result of the heating of the mains adapter which occurs during charging.
- **Do not cover the power tool and accessories during operation. Make sure that the ventilation slots of the power tool are free of any contamination and are not covered during use to prevent the risk of fire.**
- **Remove the mains adapter from the plug socket if a fault occurs or if a thunderstorm is expected. Do not use the mains adapter if it has malfunctioned or been dropped in water.** Otherwise, there is a danger of electric shock.
- **Only use and store the power tool and the mains adapter in an ambient temperature of from 4°C to 40°C.** This will ensure that the safety of these components is maintained.
- **Use only original accessories from the manufacturer.** The way that the power tool works could be compro-

mised, resulting in damage. The LED cannot be replaced.

- Do not lay or place heavy objects on the device tool or the mains adapter.
- Make sure that the cable of the mains adapter does not become squashed or bent and does not come into contact with sharp edges or hot surfaces.

CHARGING UP THE BATTERY PACK

Please Note!

- **Charge up the battery pack fully before you first use the power tool in order to achieve the maximum charging capacity.** If the battery pack is fully discharged during use, it must be fully charged up again before it is next used.
- Charge the battery pack only indoors in an ambient temperature of from 4°C to 40°C.

1. Remove the battery pack (5): Press both release buttons (15) at the same time and pull the battery pack out of the handle (13) of the compressor (1). **(Picture C)**
2. Fully unwind the cable of the mains adapter (4).
3. Plug the barrel connector on the cable into the charging socket (14) of the battery pack. **(Picture D)**
4. Connect the mains adapter to an easily accessible socket. **(Picture D)** The control lamp of the mains adapter starts to light up red. **(Picture E)** Allow the battery pack to charge.
5. When the control lamp is lit green, it is fully charged up.



To ensure that the battery pack has the longest possible lifespan, it should not be connected to the mains power for longer than 5 hours.

6. First pull the mains adapter out of the plug socket and then pull the barrel connector out of the battery pack.

USE

Please Note!

- Ensure prior to each use that the openings of the compressor are clear. Keep the air outlet opening clean.
- The compressor is not designed for constant operation. After a maximum of 15 minutes of operation, switch it off for at least 15 minutes so that it does not overheat.
- Do not overfill objects! They could burst. Determine the maximum pressure before pumping them up.
- Take the battery pack out of the compressor when it is not being used.

Charge the battery pack (5) before you first use it and when the power of the compressor diminishes (see “Charging Up the Battery Pack”).



Low ambient temperatures may compromise the battery power.

1. Make sure that the contacts of the battery pack are clean.
2. Insert the battery pack into the handle (13) of the compressor (1). It must engage audibly.
3. Attach the compressed air tube (2) to the compressor: Align the symbols  (on the turning ring of the compressed air tube) and ▼ (above the air outlet opening (13)) with one another. **(Picture F)** Press the turning ring onto the

air outlet opening and turn it clockwise until ▼ points towards . (Picture G)

4. If one of the adapters (3, 6) that is supplied with the device is required, screw it into the thread of the compressed air tube. (Picture H)
5. Press the button  (10) to switch on the display (7) and the LED (12). Keep pressing the button  until the pressure unit you want (psi, bar or kPa) is displayed.



If no button is pressed for 30 seconds, the display and the LED automatically switch off.

6. If necessary, remove the protective cap from the valve of the object that is to be pumped up.
7. Quickly screw the compressed air tube onto the valve or plug the adapter into the valve.
8. After it has been connected, the current pressure is shown on the display. Use the buttons +/- (9, 8) to set the pressure you want.
9.  Press the On switch (16). The compressor starts to work. Once the required pressure has been reached, it stops automatically.
10. Press the On switch again to deactivate the compressor.
11. To switch off the display and the LED, hold down the button  for 3 seconds.
12. Quickly release the compressed air tube or adapter from the valve. **CAUTION:** The connectors could be hot!
13. Reattach the protective cap to the valve if necessary.
14. Unscrew the adapter from the compressed air tube and push it into the adapter holder.

CLEANING AND STORAGE

Please Note!

- Do not use any caustic or abrasive cleaning agents to clean the device. They may damage the surfaces.
 - Do not immerse in liquids!
- Wipe down the device with a soft damp cloth if necessary.
 - Take the battery pack out of the power tool.
 - Store the power tool out of the reach of children and animals in a dry, clean, frost-free place that is protected from direct sunlight.

TROUBLESHOOTING

If the power tool does not work properly, check whether you are able to rectify the problem yourself. If the problem cannot be solved with the steps listed, contact the customer service department.



Do not attempt to repair a power tool yourself!

The object is not inflated.

Air is escaping at the connections between the air outlet opening (11), compressed air tube (2), adapter (3, 6) or valve.

- Check the connections and twist them tight.

The battery pack (5) is too weak.

- Charge up the battery pack.

The compressor (1) cannot be switched on.

The battery pack (5) is not inserted correctly in the power tool.

- It must engage audibly.

The battery pack (5) is empty.

- Charge up the battery pack.

The compressor (1) is hot or is making unusual noises.

The compressor is overloaded.

- Switch it off immediately and allow it to cool down for at least 30 minutes.

**The battery pack (5) is not charging up.
The control lamp of the mains adapter (4) does not light up.**

The mains adapter is not inserted correctly in the plug socket or the barrel connector is not inserted correctly in the charging socket (14) of the battery pack.

- Correct the connections.

The plug socket is defective.

- Try another plug socket.

Spare parts for safety critical use		Parts and consumables that need periodic inspection or replacement		Schedule for periodic inspection and replacement of parts and consumables		
1	Motor	1	Motor	1	Air Tube	check every half month after use
2	Switch	2	Switch	2	Adapter / Plastic nozzle (e.g for air mattresses, inflatable toys)	check every half month after use
3	Circuit board	3	PCB assembly	3	Adapter / Needle nozzle (e.g balls, sports equipment)	check every half month after use
4	Pressure sensing trachea assembly	4	Pressure sensing trachea assembly	4	Battery pack	check every month after use
5	PCB assembly	5	Big Plastic gear			
6	DC Motor	6	Rocker			
7	Motor gear	7	Battery pack			
8	Big Plastic gear	8	Air Tube			
9	Rocker	9	Fan			
10	Piston	10	Adapter (e.g for air mattresses, inflatable toys)			
11	Cylinder	11	Adapter (e.g balls, sports equipment)			
12	Fan					
13	Battery pack					
14	Air Tube					

TECHNICAL DATA

Article number / Model number:	07703
Designation:	Cordless manual compressor
TD:	12V DC
ID of operating instructions:	Z 07703 M DS V3 1123 as

Power Tool

Max. air pressure:	8,6 bar / 125 psi
Working pressure:	0.3 – 8.6 bar
Air flow:	30 l/min
Idling speed (n_0):	19500 r/min
Vibration:	4.0 m/s ² ; uncertainty K = 1.5 m/s ²
Sound pressure level:	L_{PA} = 65.8 dB(A); uncertainty k_{PA} = 3.0 dB(A)
Sound power level:	L_{WA} = 85.8 dB(A); uncertainty k_{WA} = 3.79 dB(A)
Operating time:	max. 15 min (with fully charged battery), pause approx. 15 min (The operating time depends on the power and the operating conditions.)

Battery pack:

	3 x Li-ion 3.7 V
Model number:	WTK-BAT-05-15
Capacity:	1500 mAh
Charge time:	approx. 3 to 5 hours

Mains Adapter

Model number:	XZ1350-0400W/L
Input:	100 – 240 V ~ 50 / 60 Hz 0.3 A
Output:	13.5 V DC; 0.4 A
Protection class:	II
Medium:	Air



PLEASE NOTE:

- The specified total vibration value(s) and the specified noise emission value(s) have been measured using a standardised testing method and can be used to compare one power tool with another one. The specified total vibration value(s) and the specified noise emission value(s) can also be used to make a preliminary assessment of the level of pollution.
- The specified values are emission values and they do not therefore also represent

safe workplace values. Although there is a correlation between emission and immission levels, it cannot reliably be inferred from this whether additional precautionary measures are necessary or not. Factors which influence the current immission level existing at a workplace include the nature of the workspace, other noise sources, e.g. the number of machines and other working processes taking place nearby. The permitted workplace values can also vary from country to country. However, this information should help you to be able

to make a better assessment of hazard and risk.

- The vibration and noise emissions may vary from the specified values when the power tool is actually used, depending on the way in which the power tool is used, in particular what kind of workpiece is being machined.

TRANSPORT

The batteries contained in the device are subject to the regulations of hazardous goods law. The batteries can be transported by the user by road without any further conditions.

If they are shipped by third parties (e.g.: air transport or freight carrier), special requirements for packaging and labelling must be complied with. A hazardous goods expert must be consulted when preparing the item for shipment.

NOTICES ON THE DECLARATION OF CONFORMITY

DS Produkte GmbH hereby declares that this power tool complies with the basic requirements and the other relevant provisions of Directive 2006/42/EC.

DISPOSAL



Dispose of the packaging material in an environmentally friendly manner so that it can be recycled.



The adjacent symbol (crossed-out bin underlined) means that used devices should not be disposed of in the domestic waste, but should instead be taken to special collection and return systems.

Owners of used devices must remove from the used device any used batteries or rechargeable batteries which are not encapsulated by the used device and can be removed in a non-destructive way and dispose of them separately (see also the section on battery disposal).

Owners of used devices from private households can take them free of charge to the collection points of the public waste disposal authorities or the disposal points which are set up by manufacturers and distributors under the Electrical Equipment Act so that they can be disposed of in an environmentally friendly way and valuable raw materials can be recovered. If they are not disposed of properly, toxic ingredients may escape into the environment and cause harm to the health of humans, animals and plants. Businesses which market electrical and electronic devices are also obliged to take back used devices.



(Rechargeable) batteries must not be disposed of along with the household waste. Consumers are legally obliged to dispose of (rechargeable) batteries separately.

(Rechargeable) batteries can be handed in free of charge at a collection point of the local authority/district or in retailers so that they can be disposed of in an environmentally friendly way and valuable raw materials can be recovered. If they are not disposed of properly, toxic ingredients may escape into the environment and cause harm to the health of humans, animals and plants.

Only dispose of (rechargeable) batteries when they are discharged. If possible, use rechargeable batteries rather than single-use batteries.

In the case of (rechargeable) batteries containing lithium, tape over the poles before you dispose of them to prevent a short circuit. A short circuit may cause a fire or explosion.

Waste prevention makes an even more valuable contribution to protecting the environment. This means if possible, as well as continuing to use or repair a device yourself, passing it on to another user also represents an ecologically beneficial alternative to disposal.

All rights reserved.

Traduction du mode d'emploi original

SOMMAIRE

Composition	26
Vue d'ensemble	26
Symboles	27
Mentions d'avertissement	27
Utilisation conforme	27
Consignes générales de sécurité applicables pour les outils électriques	28
Rechargement du bloc d'accus	33
Utilisation	33
Nettoyage et rangement	34
Dépannage	34
Caractéristiques techniques	36
Transport	37
Avis concernant la déclaration de conformité	37
Mise au rebut	38

COMPOSITION

- Compresseur 1 x
- Flexible à air comprimé 1 x
- Adaptateur (par ex. pour matelas ou jouets gonflables) 1 x
- Bloc d'alimentation avec cordon 1 x
- Bloc d'accus 1 x
- Adaptateur (par ex. pour ballons, équipements sportifs) 1 x
- Support d'adaptateur au flexible à air comprimé 1 x
- Mode d'emploi 1 x

S'assurer que l'ensemble livré est complet et que les composants ne présentent pas de dommages imputables au transport. En cas de dommages, ne pas utiliser l'outil électrique et contacter le service après-vente.

Enlever de l'outil électrique les éventuels films protecteurs, adhésifs et protections de transport. **Ne jamais ôter la plaque signalétique de l'outil ni les mises en garde apposées.**

VUE D'ENSEMBLE

(Illustrations A+B)

- 1 Compresseur
- 2 Flexible à air comprimé
- 3 Adaptateur (par ex. pour matelas ou jouets gonflables)
- 4 Bloc d'alimentation avec cordon
- 5 Bloc d'accus
- 6 Adaptateur (par ex. pour ballons, équipements sportifs)
- 7 Affichage
- 8 Touche – : réduire la pression de consigne
- 9 Touche + : augmenter la pression de consigne
- 10 Touche  : activer l'écran, sélectionner l'unité de pression (psi, bar ou kPa)
- 11 Ouverture de sortie d'air
- 12 DEL
- 13 Poignée
- 14 Douille de rechargement (sur le côté)
- 15 Touche de déverrouillage (des deux côtés)
- 16 Bouton de mise en marche

Chère cliente, cher client,

Nous vous félicitons d'avoir fait l'acquisition de ce **compresseur manuel rechargeable**.

Pour toute question concernant cet appareil et ses pièces de rechange et accessoires, veuillez contacter le service après-vente à partir de notre site Internet :

www.ds-group.de/kundenservice

Informations concernant le mode d'emploi

Veuillez lire attentivement le présent mode d'emploi avant la première utilisation de l'appareil et le conserver précieusement pour toute question ultérieure ainsi que pour les autres utilisateurs. Il fait partie intégrante de l'appareil. Le fabricant et l'importateur déclinent toute responsabilité en cas de non-observation des instructions consignées dans le mode d'emploi.

SYMBOLES



Gevaarsymbol: dit symbol waar-schuuwt voor verwondingsgevaaren. Lees de bijhorende veiligheidsinstructies aandachtig door en neem deze in acht.



Consulter le mode d'emploi avant utilisation !



Porter une protection auditive.



Classe de protection II



À utiliser uniquement à l'intérieur de locaux !



Polarité de la fiche femelle (bloc d'alimentation)



Niveau de bruit L_{WA} en dB



Courant continu



Thermostat de sécurité



Informations complémentaires

MENTIONS

D'AVERTISSEMENT

Les mentions d'avertissement désignent les risques qu'implique le non-respect des consignes correspondantes.

DANGER – Risque accru induisant des blessures graves, voire mortelles

AVERTISSEMENT – Risque moyen pouvant induire des blessures graves, voire mortelles

ATTENTION – Risque faible pouvant induire des blessures bénignes ou de moyenne gravité

AVIS – Risque de dégâts matériels

UTILISATION CONFORME

- Ce compresseur manuel vous permet de gonfler les pneus, les flexibles, les ballons, les matelas gonflables, etc.
- Cet outil électrique n'est pas approprié au gonflage de pneus de véhicules entièrement à plat.
- À OBSERVER ! L'outil électrique fournit des valeurs uniquement approximatives. Vérifier la pression des pneus de véhicules à l'aide d'un manomètre professionnel.
- L'outil électrique doit être utilisé uniquement tel qu'indiqué dans le mode d'emploi. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme.

- Cet outil électrique est conçu pour un usage domestique, non professionnel.
- Tout défaut imputable à une utilisation non conforme, à une détérioration ou à des tentatives de réparation est exclu de la garantie. L'usure normale est également exclue de la garantie.

CONSIGNES GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ APPLICABLES POUR LES OUTILS ÉLECTRIQUES



Ce paragraphe récapitule les consignes générales de sécurité préétablies dans la norme DIN EN 62841-1 applicable aux outils électroportatifs à moteur. Les consignes de sécurité mentionnées au point « 2) Consignes de sécurité électrique » et dispensées afin d'éviter une décharge électrique ne sont pas applicables aux outils de fonctionnement sur accus.



Avertissement : prière d'observer l'intégralité des consignes de sécurité, des instructions, des illustrations et des caractéristiques techniques dont est doté cet outil électrique. Tout manquement aux instructions suivantes peut provoquer une décharge électrique, un incendie et/ou de graves blessures.

Prière de conserver toutes les instructions et consignes de sécurité afin de pouvoir les consulter ultérieurement si nécessaire.

Le terme d'« outil électrique » employé dans les consignes de sécurité fait référence aux outils électriques branchés sur le secteur (par cordon d'alimentation) ainsi qu'aux outils électriques fonctionnant sur accus (sans fil).

1) Sécurité au poste de travail

- **Maintenir le poste de travail propre et veiller à ce qu'il soit bien éclairé.**

Le désordre ou un mauvais éclairage des lieux de travail sont susceptibles de causer des accidents.

- **Ne pas travailler avec l'outil électrique dans un environnement présentant des risques d'explosion, par ex. dans des locaux renfermant des liquides inflammables ou dans une atmosphère chargée de gaz ou de poussières.** Les outils électriques produisent des étincelles qui peuvent enflammer la poussière ou les vapeurs.
- **Tenir les enfants et toute autre personne à l'écart de l'outil électrique en cours de fonctionnement.** Une distraction peut faire perdre le contrôle de l'outil électrique.

2) Sécurité électrique

- **La fiche de l'outil électrique doit pouvoir se brancher sur la prise. La fiche ne doit en aucune façon être modifiée. Ne pas utiliser d'adaptateur pour brancher des outils électriques équipés d'une mise à la terre.** L'emploi de fiches non modifiées et de prises leur correspondant réduit le risque d'électrocution.
- **Éviter les contacts du corps avec les surfaces mises à la terre, comme par ex. les conduites, les radiateurs, les cuisinières et les réfrigérateurs.** Le risque d'électrocution est accru lorsque le corps est relié à la terre.

- **Ne pas exposer les outils électriques à la pluie ou à l'humidité.** La pénétration d'eau dans un outil électrique augmente le risque d'électrocution.
- **Ne pas porter ni suspendre l'outil électrique par le cordon d'alimentation, et ne pas tirer non plus sur le cordon pour débrancher la fiche de la prise de courant. Maintenir le cordon d'alimentation à l'écart de toute source de chaleur, de l'huile, des arêtes vives ou des pièces en mouvement.** L'emploi d'un cordon d'alimentation endommagé ou emmêlé accroît le risque d'électrocution.
- **En cas de travail en plein air avec un outil électrique, utiliser uniquement des rallonges qui conviennent aussi pour l'extérieur.** Le recours à une rallonge adaptée à un usage en extérieur réduit le risque d'électrocution.
- **Lorsqu'il est incontournable de se servir de l'outil électrique dans un environnement humide, utiliser un interrupteur à courant de défaut.** Le recours à un interrupteur à courant de défaut réduit le risque d'électrocution.

3) Sécurité des personnes

- **Rester attentif et prendre garde à ce qui est fait : la manipulation d'un outil électrique requiert un comportement raisonnable. Ne pas utiliser d'outil électrique en cas de fatigue ou sous l'emprise de l'alcool, sous l'influence de stupéfiants ou de médicaments.**
Un moment d'inattention durant l'utilisation de l'outil électrique peut causer des blessures graves.
- **Porter un équipement personnel de protection sans jamais oublier les lunettes de protection.** Le port d'un équipement personnel de protection, tel un masque antipoussière, des chaussures de sécurité antidérapantes,

un casque ou une protection auditive à choisir en fonction des travaux à réaliser avec l'outil électrique, réduit le risque de blessures.

- **Éviter toute mise en service fortuite. S'assurer que l'outil électrique est bien sur arrêt avant de le raccorder au secteur et/ou de le mettre sur accus, de le prendre en main ou de le porter.** Porter l'outil électrique ou le brancher au secteur en gardant le doigt sur l'interrupteur est source d'accidents.
- **Retirer les outils de réglage ou la clé avant de mettre l'outil électrique en marche.** Un outil ou une clé placé sur une partie de l'outil électrique en mouvement peut causer des blessures.
- **Éviter toute posture anormale. Adopter une position sécurisée, permet à chaque instant de garder l'équilibre.** Ceci permet de mieux contrôler l'outil électrique en cas de situation imprévue.
- **Porter une tenue appropriée. Bannir les vêtements trop amples ainsi que les bijoux. Tenir les cheveux et les vêtements à distance des parties en mouvement.** Les vêtements amples, les bijoux ou les cheveux longs peuvent se prendre dans les pièces en mouvement.
- **Dès lors que des dispositifs de collecte et d'aspiration de poussière peuvent être montés sur l'appareil, veiller à ce qu'ils soient correctement raccordés et utilisés.** Le recours à un dispositif d'aspiration de la poussière peut réduire les risques liés à la présence de poussières.
- **Ne pas développer un faux sentiment de sécurité et ne pas passer outre les règles de sécurité de rigueur pour les outils électriques, même si leur usage est familier.** Agir avec négligence peut causer en quelques fractions de seconde des blessures graves.

4) Utilisation et manipulation de l'outil électrique

- **Ne pas forcer l'outil électrique. Utiliser uniquement l'outil électrique conçu pour la tâche à réaliser.** Un outil électrique approprié permet de mieux travailler en toute sécurité sur la plage de puissance indiquée.
- **Ne pas utiliser d'outil électrique dont l'interrupteur est défectueux.** Un outil électrique qui ne peut plus s'arrêter ou se mettre en marche est dangereux et doit être réparé.
- **Avant de procéder au réglage de l'appareil, de changer d'équipement ou de ranger l'outil électrique, débrancher la fiche de la prise et/ou extraire les accus amovibles.** Ces mesures de précaution permettent d'éviter tout redémarrage fortuit de l'outil électrique.
- **Ranger ses outils électriques hors de portée des enfants quand ceux-ci ne sont plus utilisés. Ne pas laisser l'outil électrique aux mains de personnes qui n'ont pas été familiarisées avec sa manipulation ou qui n'ont pas lu les présentes instructions.** Les outils électriques sont dangereux lorsqu'ils sont utilisés par des personnes inexpérimentées.
- **Entretenir avec soin les outils électriques et leur équipement. Vérifier si toutes les pièces en mouvement fonctionnent sans faille et ne coinent pas, si des pièces sont cassées ou endommagées au point d'entraver le bon fonctionnement de l'outil électrique. Faire réparer les pièces endommagées avant de réutiliser l'outil électrique.** De nombreux accidents sont à déplorer à cause d'outils électriques mal entretenus.
- **Garder les outils de découpe propres et affûtés.** Les outils de découpe soigneusement entretenus aux tranchants

acérés ont moins tendance à se bloquer et sont plus faciles à guider.

- **Utiliser l'outil électrique, ses équipements, etc. conformément aux instructions données. Prendre également en compte les conditions de travail et les tâches à effectuer.** L'utilisation d'outils électriques à des fins autres que celles pour lesquelles ils sont destinés peut aboutir à des situations dangereuses.
- **Garder les poignées et les surfaces des poignées sèches, propres et exemptes d'huile et de graisse.** Les poignées et les surfaces de poignées glissantes ne permettent pas une utilisation sûre et un bon contrôle de l'outil électrique dans des situations imprévues.

5) Utilisation et manipulation de l'outil rechargeable

- **Les accus doivent être uniquement rechargés avec des chargeurs recommandés par le fabricant.** Un chargeur destiné à un certain type d'accus risque de s'enflammer s'il est utilisé avec d'autres accus.
- **Utilisez uniquement pour vos outils électriques les accus prévus à cet effet.** L'utilisation d'autres accus peut être source de blessures et constituer un risque d'incendie.
- **Tenez les accus non utilisés à l'écart des objets métalliques comme les trombones, pièces de monnaie, clous ou autres petits objets en métal pouvant causer un pontage des contacts.** Un court-circuit entre les contacts des accus peut causer des brûlures ou un incendie.
- **En cas de manipulation erronée, du liquide peut s'écouler des accumulateurs. Évitez le contact avec ce liquide. En cas de contact par accident, rincez avec de l'eau. Si le liquide vient dans les yeux, faites également appel aux secours médicaux.**

Le liquide s'étant écoulé des accus peut causer des irritations cutanées ou des brûlures.

- **N'utilisez pas d'accus endommagés ou modifiés.** Les accus endommagés ou modifiés peuvent se comporter de manière imprévisible et provoquer un incendie, une explosion ou causer des blessures. N'exposez pas les accus au feu ou à des températures trop élevées. Le feu ou les températures supérieures à 130 °C peuvent causer une explosion.
- **Suivez toutes les instructions données pour le chargement des accus et ne chargez jamais les accus ou les accus de l'outil en dehors de la plage de température indiquée dans le mode d'emploi.** Un chargement mal exécuté ou en dehors de la plage de température indiquée peut irrémédiablement endommager les accus et accroître le risque d'incendie.

6) Service après-vente

- **Faire réparer l'outil électrique uniquement par du personnel qualifié qui n'emploiera à cet effet que des pièces de rechange d'origine.** Ceci permet d'être assuré du bon fonctionnement sécurisé de l'outil électrique.
- **Ne jamais entretenir une accu endommagée.** L'entretien des accus ne doit être effectué que par le fabricant ou par un centre de service autorisé.

7) Consignes de sécurité spécifiques à l'appareil



Pour travailler avec l'appareil, toujours porter une protection auditive !

- **Ne pas laisser les emballages à la portée des enfants ou des animaux.** Risque de suffocation par les plastiques et les sacs !
- **En cas de dommage ou d'utilisation inadéquate des accus, il peut arriver**

que des vapeurs se dégagent. Ventiler l'endroit et consulter un médecin en cas d'incommodation. Les vapeurs peuvent causer des irritations des voies respiratoires.

- **Avant de ranger l'outil électrique et le bloc d'accus, les laisser refroidir entièrement.** À défaut, risque d'incendie !
- **Ne jamais inhaler l'air sortant du compresseur, ne jamais mettre l'adaptateur / le flexible à air comprimé à la bouche, dans le nez ou tout autre orifice corporel** afin d'éviter toute blessure.
- **Cet outil électrique peut être utilisé par les enfants à partir de 8 ans et les personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et/ou de connaissances lorsqu'elles sont sous surveillance ou qu'elles ont été instruites quant à l'utilisation de l'outil en toute sécurité et qu'elles ont compris les risques en découlant.** À défaut, risque d'erreurs de manipulation et de blessures !
- **Surveiller impérativement les enfants** pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec cet outil électrique.
- **Le nettoyage et la maintenance de l'utilisateur ne doivent pas être réalisés par les enfants.** À défaut, risque d'erreurs de manipulation et de blessures !
- Utilisez uniquement le bloc d'alimentation fourni (XZ1350-0400W/L).
- **Ne pas exposer l'outil électrique, le bloc d'accus et le bloc d'alimentation à l'humidité et ne pas les mouiller.** La pénétration d'eau augmente le risque d'électrocution ou peut provoquer l'explosion des accus.
- **Si le bloc d'accus devait tomber à l'eau, couper immédiatement**

l'alimentation électrique. Ne pas essayer d'extraire le bloc d'accus de l'eau tant qu'il est encore raccordé au réseau électrique ! À défaut, risque d'électrocution !

- **Ne jamais saisir le bloc d'accus ni le bloc d'alimentation à mains humides lorsque ces composants sont raccordés au réseau électrique. À défaut, risque d'électrocution !**
- **Si la couleur de la main qui tient l'outil électrique change, interrompre immédiatement l'utilisation !** Une utilisation prolongée peut provoquer un syndrome de vibration du bras et de la main.
- **N'utiliser aucun bloc d'accus ni outil électrique ayant été endommagé ou modifié.** Les accus endommagés ou modifiés peuvent se comporter de façon imprévisible et causer un incendie, une explosion ou des blessures.
- **Ne pas exposer les accus ou un outil aux flammes ni aux températures élevées.** Le feu ou les températures supérieures à 130 °C peuvent causer des explosions.
- **Suivre toutes les instructions données pour le chargement des accus. Charger les accus ou l'outil électrique uniquement sur la plage de température indiquée dans le mode d'emploi.** Toute charge impropre ou en dehors de la plage de température indiquée peut endommager les accus et augmenter le risque d'incendie.
- **Ne jamais réaliser la maintenance d'accus endommagés.** La maintenance des accus doit être réalisée exclusivement par le fabricant ou un service de maintenance agréé.
- **Afin que personne ne risque de trébucher, veiller à ce que le cordon du bloc d'alimentation ne gêne pas le passage.** À défaut, risque de chute !

- **Contrôler le bloc d'alimentation avant chaque mise en service et s'assurer qu'il ne présente aucun dommage. En cas de dommage ou d'usure, ne pas l'utiliser afin d'éviter les blessures.**
- **Tenir le bloc d'alimentation à l'écart de matières facilement inflammables (par ex. papier, textiles, etc.) lorsqu'il est raccordé au réseau électrique.** La chaleur se dégageant du bloc d'alimentation suite aux opérations de charge peut constituer une source d'incendie.
- **Ne pas recouvrir l'outil électrique ni ses accessoires pendant leur fonctionnement.** Afin d'éviter un incendie, s'assurer que les fentes d'aération de l'outil électrique en cours de fonctionnement soient exemptes de toute impureté et qu'elles ne soient pas couvertes.
- **Retirer le bloc d'alimentation de la prise de courant si un dysfonctionnement survient ou avant un orage. Ne pas utiliser le bloc d'alimentation en cas de dysfonctionnement ou s'il est tombé dans l'eau.** À défaut, risque d'électrocution !
- **Utiliser et stocker l'outil électrique et le bloc d'alimentation uniquement sur une plage de température ambiante de 4 °C à 40 °C.** Ceci permet d'être assuré du bon fonctionnement sécurisé de ces composants.
- **Utiliser uniquement des accessoires d'origine du fabricant.** À défaut, le bon fonctionnement de l'outil électrique pourrait être compromis et des dommages survenir. La DEL ne se remplace pas.
- **Ne pas déposer d'objets lourds sur l'outil électrique ou le bloc d'alimentation.**
- **Veiller à ce que le cordon du bloc d'alimentation ne soit ni pincé, ni coincé et qu'il n'entre pas en contact avec des arêtes vives ou des surfaces chaudes.**

RECHARGEMENT DU BLOC D'ACCUS

À observer !

- **Avant la première mise en service, recharger le bloc d'accus intégralement pour qu'ils puissent atteindre leur capacité de charge maximale.** Si le bloc d'accus se vide complètement en cours d'utilisation, il doit être intégralement rechargé avant d'être à nouveau réutilisé.
- Charger le bloc d'accus uniquement à l'intérieur de locaux, à une température ambiante comprise entre 4 °C et 40 °C.

1. Extraction du bloc d'accus (5) : appuyer simultanément sur les deux touches de déverrouillage (15) et extraire le bloc d'accus de la poignée (13) du compresseur (1). **(Illustration C)**
2. Dérouler intégralement le cordon du bloc d'alimentation (4).
3. Insérer la fiche femelle du cordon dans la douille de rechargement (14) du bloc d'accus. **(Illustration D)**
4. Raccorder le bloc d'alimentation à une prise de courant aisément accessible. **(Illustration D)** Le témoin lumineux du bloc d'alimentation s'allume en rouge. **(Illustration E)** Recharger le bloc d'accus.
5. Lorsque le témoin lumineux passe au vert, cela signifie que les accus sont entièrement rechargés.



Pour que le bloc d'accus ait une durée de vie la plus longue possible, il ne faut pas le laisser branché au secteur plus de 5 heures.

6. Débrancher d'abord le bloc d'alimentation de la prise puis la fiche femelle du bloc d'accus.

UTILISATION

À observer !

- Avant chaque utilisation, s'assurer que les orifices du compresseur sont dégagés. Maintenir propres les ouvertures de sortie d'air.
- Le compresseur n'est pas conçu pour fonctionner en permanence. Après un temps de fonctionnement maximum de 15 minutes, l'arrêter pendant au moins 15 minutes pour éviter la surchauffe.
- Ne pas trop gonfler les objets, sans quoi ils risquent d'éclater ! Avant le gonflage, déterminer la pression maximale.
- Extraire le bloc d'accus du compresseur lorsque celui-ci n'est pas utilisé.

Avant la première utilisation, et si le compresseur perd de sa puissance, recharger le bloc d'accus (5) (voir « Rechargement du bloc d'accus »).



À basse température ambiante, les accus peuvent perdre de leur puissance.

1. S'assurer que les contacts au niveau du bloc d'accus sont propres.
2. Insérer le bloc d'accus dans la poignée (13) du compresseur (1). L'enclenchement doit produire un dé clic audible.
3. Raccorder le flexible à air comprimé (2) au compresseur : orienter les symboles  (sur l'émerillon du flexible à air comprimé) et  (au-dessus de l'ouverture de sortie d'air (11)) pour qu'ils pointent l'un vers l'autre. **(Illustration F)** Presser l'émerillon sur l'ouverture de sortie d'air et le tourner dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que  pointe vers . **(Illustration G)**
4. Si l'un des adaptateurs fournis (3, 6) est requis, le visser sur le filetage du flexible à air comprimé. **(Illustration H)**

- Appuyer sur la touche  (10) pour activer l'écran (7) et les DEL (12). Appuyer sur la touche  jusqu'à ce que l'unité de pression souhaitée (psi, bar ou kPa) s'affiche.



Si aucune touche n'est activée dans les 30 secondes qui suivent, l'écran et la DEL s'éteignent automatiquement.

- Le cas échéant, retirer le capuchon de protection de la valve sur l'objet à gonfler.
- Visser rapidement le flexible à air comprimé sur la valve ou insérer l'adaptateur sur cette valve.
- À l'écran s'affiche la pression actuelle après le raccordement. Régler la pression voulue à l'aide des touches +/- (9, 8).
- Appuyer sur le bouton de mise en marche (16). Le compresseur commence le gonflage. Il s'arrête automatiquement dès que la pression requise est atteinte.
- Appuyer à nouveau sur le bouton de mise en marche pour désactiver le compresseur.
- Pour éteindre l'écran et la DEL, appuyer sur la touche  pendant 3 secondes.
- Désolidariser rapidement le flexible à air comprimé ou l'adaptateur de la valve.
ATTENTION : les raccords peuvent être chauds !
- Le cas échéant, remettre le capuchon de protection en place sur la valve.
- Dévisser l'adaptateur du flexible à air comprimé et le loger dans le support d'adaptateur.

NETTOYAGE ET RANGEMENT

À observer !

- Pour le nettoyage, ne pas utiliser d'agents nettoyants corrosifs ou abrasifs qui risqueraient d'endommager les surfaces.
- Ne pas immerger l'outil dans des liquides !
- Au besoin, passer un chiffon humide doux.
- Extraire le bloc d'accus de l'outil électrique.
- Ranger l'outil électrique hors de portée des enfants et des animaux dans un endroit propre, sec, à l'abri du gel et des rayons directs du soleil.

DÉPANNAGE

Si l'outil électrique ne fonctionne pas correctement, examiner le problème pour constater s'il est possible d'y remédier par soi-même. S'il n'est pas possible de résoudre le problème selon les indications suivantes, contacter le service après-vente.



Ne pas essayer de réparer soi-même un outil électrique !

L'objet ne se gonfle pas.

De l'air s'échappe au niveau des raccords entre l'ouverture de sortie d'air (11), le flexible à air comprimé (2), l'adaptateur (3, 6) ou la valve.

- Vérifier les raccords et les resserrer.

Le bloc d'accus (5) n'est plus assez puissant.

- Recharger le bloc d'accus.

Le compresseur (1) ne s'enclenche pas.

Le bloc d'accus (5) n'a pas été correctement inséré dans l'outil électrique.

- L'enclenchement doit produire un déclic audible.

Le bloc d'accus (5) est vide.

- Recharger le bloc d'accus.

Le compresseur (1) est chaud ou produit des bruits inhabituels.

Le compresseur est surchargé.

- L'arrêter immédiatement et le laisser refroidir au moins 30 minutes.

Le bloc d'accus (5) ne se recharge pas. Le témoin lumineux du bloc d'alimentation (4) ne s'allume pas.

Le bloc d'alimentation n'est pas branché correctement à la prise de courant ou la fiche femelle n'est pas correctement insérée dans la douille de rechargement (14) du bloc d'accus.

- Corriger le branchement.

La prise est défectueuse.

- Essayer le branchement sur une autre prise.

Pièces de rechange pour applications critiques au regard de la sécurité		Pièces et consommables devant être régulièrement contrôlés ou remplacés		Plan d'inspection régulière et remplacement de pièces et de consommables		
1	Moteur	1	Moteur	1	Flexible d'air	Contrôle semi-mensuel après utilisation
2	Interrupteur	2	Interrupteur	2	Adaptateur / Buse en plastique (par ex. pour matelas gonflables, jouets gonflables)	Contrôle semi-mensuel après utilisation
3	Circuit imprimé	3	Fabrication de cartes de circuit imprimé	3	Adaptateur / buse à aiguille (par ex. pour les ballons et autres articles de sport)	Contrôle semi-mensuel après utilisation
4	Manomètre pour la conduite d'air	4	Manomètre pour la conduite d'air	4	Bloc d'accus	Contrôle mensuel après utilisation
5	Fabrication de cartes de circuit imprimé	5	Grande transmission en plastique			
6	Moteur à courant continu	6	Commutateur à bascule			
7	Transmission de moteur	7	Bloc d'accus			

Pièces de rechange pour applications critiques au regard de la sécurité		Pièces et consommables devant être régulièrement contrôlés ou remplacés		Plan d'inspection régulière et remplacement de pièces et de consommables		
8	Grande transmission en plastique	8	Flexible d'air			
9	Commutateur à bascule	9	Ventilateur			
10	Piston	10	Adaptateur (par ex. pour matelas gonflables, jouets gonflables)			
11	Cylindre	11	Adaptateur (par ex. pour les ballons et autres articles de sport)			
12	Ventilateur					
13	Bloc d'accus					
14	Flexible d'air					

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Référence article / Numéro de modèle : 07703

Désignation : Compresseur manuel rechargeable

TD : 12 V cc

Identifiant mode d'emploi : Z 07703 M DS V3 1123 as

Outil électrique

Pression max. de l'air : 8,6 bar / 125 psi

Pression de travail : 0,3 – 8,6 bar

Débit d'air : 30 l/min

Vitesse de rotation à vide (n_0) : 19 500 t/min

Vibrations : 4,0 m/s² ; incertitude K = 1,5 m/s²

Niveau de pression sonore : $L_{PA} = 65,8 \text{ dB(A)}$; incertitude $k_{PA} = 3,0 \text{ dB(A)}$

Niveau de puissance acoustique : $L_{WA} = 85,8 \text{ dB(A)}$; incertitude $k_{WA} = 3,79 \text{ dB(A)}$

Durée de fonctionnement : max. 15 min (pour des accus à pleine charge), pause env. 15 min (la durée de fonctionnement dépend des conditions de fonctionnement.)

Bloc d'accus :	3 x Li-Ion 3,7 V
Numéro de modèle :	WTK-BAT-05-15
Capacité :	1500 mAh
Temps de charge :	env. 3 à 5 heures

Bloc d'alimentation

Numéro de modèle :	XZ1350-0400W/L
Entrée :	100 – 240 V ~ 50 / 60 Hz 0,3 A
Sortie :	13,5 V CC ; 0,4 A
Classe de protection :	II
Médium :	Air



À OBSERVER :

- La/les valeur(s) totale(s) indiquée(s) pour les vibrations et la/les valeur(s) d'émissions sonores ont été mesurées selon un procédé de contrôle normé et peuvent être utilisées pour comparer les outils électriques entre eux. La/les valeur(s) totale(s) indiquée(s) pour les vibrations et la/les valeur(s) d'émissions sonores peuvent également servir à estimer provisoirement l'exposition.
- *Les valeurs indiquées sont les valeurs des émissions de l'outil et elles ne sont pas forcément des valeurs fiables en ce qui concerne les émissions effectivement mesurables au poste de travail. Bien qu'il y ait une corrélation entre les niveaux d'émissions et les niveaux d'immisions, les valeurs indiquées ne permettent pas d'en déduire de façon fiable si des précautions supplémentaires sont indispensables ou non. Le niveau d'immisions actuel au poste de travail est également influencé par d'autres facteurs tels que les particularités du local de travail et d'autres sources de bruits, par ex. du nombre des machines et d'autres processus de travail de postes voisins. Les valeurs admissibles aux postes de travail peuvent également différer d'un pays à l'autre. Cette information vous permet cependant de mieux évaluer les risques et les dangers.

- Les émissions de vibration et de bruit que produit effectivement l'outil électrique en cours d'utilisation peuvent diverger des valeurs indiquées en fonction de la façon dont est utilisé l'outil et plus particulièrement de la nature de la pièce à traiter.

TRANSPORT

Les accus intégrés sont soumis à la législation concernant le transport de marchandises dangereuses. L'utilisateur peut transporter les accus sans autres exigences sur la voie publique.

En cas d'expédition par des tiers (par ex. : transport aérien ou transporteur), il convient de respecter des prescriptions particulières concernant l'emballage et le marquage. Il faut en l'occurrence faire appel à un spécialiste des produits dangereux pour organiser la préparation de l'expédition.

AVIS CONCERNANT LA DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

La société DS Produkte GmbH déclare par la présente que cet outil électrique est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 2006/42/CE.

MISE AU REBUT



Se débarrasser des matériaux d'emballage dans le respect de l'environnement en les déposant à un point de collecte prévu à cet effet.



Le symbole ci-contre (conteneur à déchets barré et souligné) signifie que les appareils usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères, mais déposés dans des centres de collecte et de recyclage spécifiques.

Les propriétaires d'appareils usagés doivent en retirer les piles et accus usagés qui peuvent en être extraits sans subir de dommages afin d'en assurer la mise au rebut séparément (voir également la section se rapportant à la mise au rebut des piles).

Les particuliers propriétaires d'appareils usagés peuvent les déposer gratuitement dans les points de collecte d'organismes de recyclage de droit public ou bien dans les points de recyclage mis en place par les fabricants et les revendeurs au sens de la loi allemande sur les équipements électriques et électroniques, ce en vue de leur mise au rebut respectueuse de l'environnement et d'une valorisation des matières premières qui les composent. Une mise au rebut impropre peut causer la diffusion dans l'environnement de substances toxiques ayant des effets nocifs sur la santé des personnes, des animaux et des végétaux. Les commerces qui mettent des équipements électriques et électroniques sur le marché sont également tenus de les reprendre.



Les piles et les accus ne doivent pas être éliminés avec les déchets ménagers. Les consommateurs sont tenus de recycler séparément les piles et les accus.

Les piles et les accus peuvent être déposés gratuitement dans les points de collecte communaux / de quartier ou des commerces en vue de leur mise au rebut respectueuse de l'environnement et d'une valorisation des matières premières qui les composent. Une mise au rebut impropre peut causer la diffusion dans l'environnement de substances toxiques ayant des effets nocifs sur la santé des personnes, des animaux et des végétaux.

Les piles et accus doivent uniquement être déposés à l'état déchargé. Utiliser si possible des piles rechargeables à la place de piles à usage unique.

Avant la mise au rebut, isoler les pôles des piles et accus au lithium afin d'éviter un court-circuit. Un court-circuit peut en effet causer un incendie ou une explosion.

La prévention des déchets est une contribution encore plus précieuse en faveur de la protection de l'environnement. La cession à un autre utilisateur, lorsqu'elle est possible, représente donc aussi une précieuse alternative sur le plan écologique par rapport au propre réemploi ou à la réparation.

Tous droits réservés.

Vertaling van de originele gebruiksaanwijzing

INHOUDSOPGAVE

Omvang van de levering	39
Overzicht	39
Symbolen	40
Signaalwoorden	40
Doelmatig gebruik	40
Algemene veiligheidsinstructies voor elektrisch gereedschap	41
Accupack opladen	46
Gebruik	46
Reinigen en bewaren	47
Storingen verhelpen	47
Technische gegevens	49
Transport	50
Informatie over de conformiteitsverklaring	50
Verwijderen	51

OMVANG VAN DE LEVERING OVERZICHT

- Compressor 1 x
- Perslucht slang 1 x
- Adapter (bijv. voor luchtmatrassen, opblaasbaar speelgoed) 1 x
- Voedingseenheid met kabel 1 x
- Accupack 1 x
- Adapter (bijv. voor ballen, sportuitrusting) 1 x
- Adapterhouder op perslucht slang 1 x
- Gebruiksaanwijzing 1 x

Controleer of de levering volledig is en de onderdelen geen transportschade hebben opgelopen. Gebruik het elektrische gereedschap bij schade niet maar neem contact op met de klantenservice.

Verwijder eventuele folie, stickers of transportbeveiliging van het elektrische gereedschap. **Verwijder nooit het typeplaatje of waarschuwingen!**

(Afbeelding A+B)

- 1 Compressor
- 2 Perslucht slang
- 3 Adapter (bijv. voor luchtmatrassen, opblaasbaar speelgoed)
- 4 Voedingseenheid met snoer
- 5 Accupack
- 6 Adapter (bijv. voor ballen, sportuitrusting)
- 7 Display
- 8 – toets: benodigde druk verlagen
- 9 + toets: benodigde druk verhogen
- 10 -knop: Display inschakelen, drukeenheid (psi, bar of kPa) selecteren
- 11 Opening waar de lucht uitteedt
- 12 Led
- 13 Handgreep
- 14 Laadbus (aan de zijkant)
- 15 Ontgrendelingsknop (aan weerszijden)
- 16 Aan/uit-schakelaar

Geachte klant,

wij danken u dat u hebt gekozen voor de aankoop van deze **accu-handcompressor**.

Neem bij vragen over het apparaat en reserveonderdelen / toebehoren contact op met de klantenservice via onze website: **www.ds-group.de/kundenservice**

Informatie over de gebruiksaanwijzing

Lees vóór het eerste gebruik van het apparaat deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door en bewaar hem voor latere vragen en andere gebruikers. Deze is een bestanddeel van het apparaat. Fabrikant en importeur aanvaarden geen aansprakelijkheid, wanneer de informatie in deze gebruiksaanwijzing niet in acht wordt genomen.

SYMBOLEN



Veiligheidsinstructies:
aandachtig doorlezen en op-
volgen om lichamelijk letsel en
materiële schade te voorkomen.



Lees de gebruiksaanwijzing vóór
gebruik!



Draag gehoorbescherming!



Elektrische veiligheidsklasse II



Alleen in binnenruimtes
gebruiken!



Polariteit van de voedingsplug
(voedingseenheid)



Geluidsniveau L_{WA} in dB



Gelijkspanning



Temperatuurzekerung



Aanvullende informatie

WAARSCHUWING – gemiddeld risico, kan ernstige verwonding of de dood tot gevolg hebben

VOORZICHTIG – laag risico, kan lichte tot matige verwonding tot gevolg hebben

LET OP – kan materiële schade tot gevolg hebben

DOELMATIG GEBRUIK

- Met deze handcompressor worden banden, slangen, ballen, luchtmatrassen etc. met lucht gevuld.
- Het elektrische gereedschap is niet geschikt voor het oppompen van volledig lege voertuigbanden.
- **OPGELET!** Het elektrische gereedschap geeft alleen globale waarden aan. Controleer de perslucht in voertuigbanden met een professionele persluchtmeter.
- Gebruik het elektrische gereedschap uitsluitend zoals beschreven in de gebruiksaanwijzing. Elk ander gebruik geldt als ondoelmatig.
- Het elektrische gereedschap is bestemd voor particulier gebruik, niet voor commercieel gebruik.
- Alle gebreken die ontstaan door ondeskundige behandeling, beschadiging of reparatiepogingen zijn uitgesloten van garantie. Dit geldt ook voor de normale slijtage.

SIGNAALWOORDEN

Signaalwoorden duiden op gevaren die ontstaan als de bijbehorende instructies niet in acht worden genomen.

GEVAAR – hoog risico, heeft ernstige verwonding of de dood tot gevolg

ALGEMENE VEILIGHEIDSinSTRUCTIES VOOR ELEKTRISCH GEREEDSCHAP



Dit hoofdstuk beschrijft de in de norm DIN EN 62841-1 voor elektrische, motorisch aangedreven en met de hand geleide gereedschappen geformuleerde, algemene veiligheidsinstructies. De onder "2) Elektrische veiligheidsinstructies" vermelde aanwijzingen ter vermijding van een elektrische schok zijn voor op een accu werkende gereedschappen niet van toepassing.

Waarschuwing: neem alle veiligheidsinstructies, aanwijzingen, afbeeldingen en technische gegevens die zijn aangebracht op dit elektrisch gereedschap in acht. Nalatigheid bij het naleven van de volgende veiligheidsinstructies en aanwijzingen kan een elektrische schok, brand en/of ernstige verwondingen tot gevolg hebben.

Bewaar alle veiligheidsinstructies en aanwijzingen voor de toekomst.

Het in de veiligheidsinstructies gehanteerde begrip "elektrisch gereedschap" heeft betrekking op aan het net aangesloten elektrische gereedschappen (met netsnoer) en op een accu werkende elektrische gereedschappen (zonder netsnoer).

1) Veiligheid op de werkplek

- **Houd de werkomgeving schoon en goed verlicht.** Wanorde of onverlichte werkplekken kunnen ongevallen veroorzaken.
- **Werk met het elektrisch gereedschap niet in een explosieve omgeving, waarin brandbare vloeistoffen, gasen of stof aanwezig zijn.** Elektrische gereedschappen genereren vonken, die het stof of de dampen kunnen ontsteken.
- **Houd kinderen en andere personen tijdens het gebruik van het elektrisch gereedschap uit de buurt.** Bij afleiding kun je de controle over het elektrisch gereedschap verliezen.

2) Elektrische veiligheid

- **De netstekker van het elektrisch gereedschap moet in de contactdoos passen. De stekker mag in geen geval worden veranderd. Gebruik geen adapterstekkers samen met randgeaarde elektrisch gereedschappen.** Onveranderde netstekkers en passende contactdozen verlagen het risico van een elektrische schok.
- **Vermijd lichaamscontact met geaarde oppervlakken zoals buizen, verwarmingen, fornuizen en koelkasten.** Er bestaat een verhoogd risico van een elektrische schok, als deze objecten zijn geaard.
- **Houd elektrische gereedschappen uit de buurt van regen of natheid.** Het binnendringen van water in het elektrisch gereedschap verhoogt het risico van een elektrische schok.
- **Gebruik het netsnoer niet ondoelmatig om het elektrisch gereedschap te dragen, op te hangen of om de stekker uit de contactdoos te trekken. Houd het netsnoer uit de buurt van hitte, olie, scherpe randen of zich bewegende delen.** Beschadig-

de of verwarde netsnoeren verhogen het risico van een elektrische schok.

- **Wanneer met een elektrisch gereedschap in de openlucht wordt gewerkt, gebruik dan alleen verlengkabels die ook geschikt zijn voor buiten.** De inzet van een geschikte verlengkabel voor gebruik buiten verlaagt het risico van een elektrische schok.
- **Wanneer de inzet van het elektrisch gereedschap in een vochtige omgeving niet valt te vermijden, gebruik dan een aardlekschakelaar.** De inzet van een aardlekschakelaar vermindert het risico van een elektrische schok.

3) Veiligheid van personen

- **Wees opmerkzaam, let op wat er gebeurt, en ga met overleg aan het werk met een elektrisch gereedschap. Gebruik geen elektrisch gereedschap bij vermoeidheid of onder de invloed van drugs, alcohol of medicamenten.** Een moment van onachtzaamheid bij het gebruik van het elektrisch gereedschap kan ernstige verwondingen veroorzaken.
- **Draag een persoonlijke beschermende uitrusting en altijd een veiligheidsbril.** Het dragen van een persoonlijke beschermende uitrusting, zoals een stofmasker, slipvrije werkschoenen, een veiligheidshelm of gehoorbescherming, al naargelang de wijze waarop het elektrisch gereedschap wordt ingezet, verlaagt het risico van verwondingen.
- **Vermijd een onopzettelijke inbedrijfstelling.** Vergewis je ervan dat het elektrisch gereedschap is uitgeschakeld, voordat het aan de stroomtoevoer en/of accu aangesloten, opgetild of gedragen wordt. Wanneer de vinger zich bij het dragen van het elektrisch gereedschap aan de schakelaar bevindt of als het gereedschap ingeschakeld wordt aangesloten op de

stroomtoevoer, dan kan dit ongevallen veroorzaken.

- **Verwijder instelgereedschappen of schroefsleutels, voordat het elektrisch gereedschap wordt ingeschakeld.** Een gereedschap of sleutel in een draaiend deel van het elektrisch gereedschap kan tot verwondingen leiden.
- **Vermijd een abnormale lichaamshouding. Zorg voor een stabiele stand en bewaar op elk moment het evenwicht.** Daardoor kan het elektrisch gereedschap in onverwachte situaties beter worden beheerst.
- **Draag geschikte kleding. Draag geen losse kleding of sieraden. Houd haren en kleding uit de buurt van zich bewegende delen.** Losse kleding, sieraden of lange haren kunnen door zich bewegende delen worden gegrepen.
- **Wanneer er stofzuig- en -opvanginrichtingen kunnen worden gemoniteerd, dan moeten deze aangesloten en juist gebruikt worden.** Inzet van een stofafzuiging kan gevaren door stof verminderen.
- **Waan je niet in een veilige situatie en sla de veiligheidsregels voor elektrische gereedschappen niet in de wind, ook al ben je vertrouwd met de veelzijdige inzet daarvan.** Achteloos handelen kan binnen luttele seconden tot ernstige verwondingen leiden.

4) Hantering en behandeling van het elektrisch gereedschap

- **Overbelast het elektrisch gereedschap niet. Gebruik uitsluitend het voor de uit te voeren activiteit bedoelde elektrisch gereedschap.** Met het passende elektrisch gereedschap kan beter en veiliger worden gewerkt binnen het aangegeven vermogensbereik.

- **Gebruik geen elektrisch gereedschap waarvan de schakelaar defect is.** Een elektrisch gereedschap dat niet meer in- en uitgeschakeld kan worden, is gevaarlijk en moet worden gerepareerd.
- **Trek de netstekker uit de contactdoos en/of verwijder een uitneembare accu, voordat er instellingen aan het apparaat uitgevoerd of inzetgereedschappen gewisseld worden, of als het elektrisch gereedschap wordt weggelegd.** Deze voorzorgsmaatregel verhindert het onopzettelijke starten van het elektrisch gereedschap.
- **Bewaar ongebruikte elektrische gereedschappen buiten het bereik van kinderen.** Laat geen personen het elektrisch gereedschap gebruiken die hiermee niet vertrouwd zijn, of die deze aanwijzingen niet hebben gelezen. Elektrische gereedschappen zijn gevaarlijk als ze worden gebruikt door onervaren personen.
- **Verzorg elektrische gereedschappen en inzetstukken zorgvuldig.** Controleer of beweeglijke delen foutloos functioneren en niet vastgeklemd raken, of delen gebroken of zo beschadigd zijn, dat de werking van het elektrisch gereedschap nadelig wordt beïnvloed. Laat beschadigde delen repareren vóór de inzet van het elektrisch gereedschap. Tal van ongevallen zijn het gevolg van slecht onderhouden elektrische gereedschappen.
- **Houd snijgereedschappen scherp en schoon.** Zorgvuldig verzorgde snijgereedschappen met scherpe snijkanten raken minder snel vastgeklemd en kunnen gemakkelijker worden geleid.
- **Gebruik het elektrisch gereedschap, inzetgereedschappen enz. conform deze aanwijzingen.** Houd daarbij rekening met de werkvoorwaarden en de uit te voeren handelingen.

Het gebruik van elektrische gereedschappen voor andere dan de voorziene toepassingen kan tot gevaarlijke situaties leiden.

- **Houd de grepen en greepoppervlakken droog, schoon en vrij van olie en vet.** Gladde grepen en greepoppervlakken hinderen een veilige bediening en controle van het elektrische gereedschap in onvoorziene situaties.

5) Hantering en behandeling van het accugereedschap

- **Laad de accu's alleen op met opladers die worden aanbevolen door de fabrikant.** Door een oplader die voor een bepaald soort accu geschikt is, bestaat brandgevaar wanneer deze met andere accu's wordt gebruikt.
- **Gebruik alleen de daartoe voorziene accu's in het elektrische gereedschap.** Het gebruik van andere accu's kan leiden tot verwondingen en brandgevaar.
- **Houd de niet-gebruikte accu uit de buurt van paperclips, munten, sleutels, spijkers, schroeven of andere kleine metalen voorwerpen die een overbrugging van de contacten zouden kunnen veroorzaken.** Een kortsluiting tussen de accucontacten kan leiden tot verbrandingen of vuur.
- **Bij een verkeerde toepassing kan er vloeistof lekken uit de accu. Vermijd het contact daarmee. Bij toevalig contact afspoelen met water.** Wanneer de vloeistof in de ogen komt, dient u bovendien advies in te winnen van een arts. Lekkende accuvloeistof kan leiden tot huidirritaties of verbrandingen.
- **Gebruik geen beschadigde of veranderde accu. Beschadigde of veranderde accu's kunnen onvoorspelbaar gedrag vertonen en tot vuur, explosie of verwondingsgevaar leiden.** Stel een accu niet bloot aan

vuur of te hoge temperaturen. Vuur of temperaturen hoger dan 130°C kunnen een explosie veroorzaken.

- **Volg alle aanwijzingen voor het laden en laad de accu of het accugereedschap nooit buiten het temperatuurbereik zoals vermeld in de gebruiksaanwijzing.** Verkeerd laden of laden buiten het temperatuurbereik kan de accu vernielen en het brandrisico vergroten.

6) Service

- **Laat het elektrisch gereedschap alleen repareren door gekwalificeerd vakpersoneel, en alleen met originele onderdelen.** Daardoor wordt gegarandeerd dat de veiligheid van het elektrisch gereedschap blijft behouden.
- **Onderhoud nooit beschadigde accu's.** Alle onderhoud aan accu's mag alleen worden uitgevoerd door de fabrikant of erkende servicecentra.

7) Apparaatspecifieke veiligheidsaanwijzingen



Draag bij het werk met het apparaat altijd een gehoorbescherming!

- **Houd het verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en dieren.** Er bestaat verstikkingsgevaar.
- **Bij beschadiging en onvakkundig gebruik van de accu kunnen er dampen uittreden. Zorg voor frisse lucht en raadpleeg bij klachten een arts.** De dampen kunnen de luchtwegen prikkelen.
- **Laat het elektrische gereedschap en accupack vóór het opbergen volledig afkoelen.** Anders bestaat er brandgevaar.
- **Adem de lucht uit de compressor nooit in en steek de adapter/per-sluchtslang nooit in de mond, de neus of andere lichaamsopeningen, om letsel te vermijden.**

- **Dit elektrische gereedschap kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en ook door personen met beperkte lichamelijke, sensorische of geestelijke vermogens of personen die niet beschikken over ervaring en/of kennis, wanneer zij onder toezicht staan en instructies hebben gekregen hoe het elektrische gereedschap op een veilige manier kan worden gebruikt en wanneer zij de daarmee gepaard gaande gevaren hebben begrepen.** Anders bestaat het gevaar van een verkeerde bediening en verwondingen.
- **Kinderen moeten onder toezicht staan** om ervoor te zorgen dat zij niet met het elektrische gereedschap spelen.
- **Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen.** Anders bestaat het gevaar van een verkeerde bediening en verwondingen.
- **Gebruik uitsluitend de meegeleverde voedingseenheid (XZ1350-0400W/L).**
- **Bescherm het elektrische gereedschap, het accupack en de voedingseenheid tegen vocht en vloeistoffen.** Als er water in het gereedschap binnendringt, ontstaat er een risico op een elektrische schok of kan er bij accu's een explosie plaatsvinden.
- **Onderbreek onmiddellijk de stroomtoevoer als het op het stroomnet aangesloten accupack in het water valt. Probeer niet om het accupack uit het water te trekken terwijl het is aangesloten op het stroomnet!** Er bestaat anders gevaar van een elektrische schok.
- **Raak het accupack en de voedingseenheid nooit aan met vochtige handen als deze componenten zijn aangesloten op het stroomnet.** Er bestaat anders gevaar van een elektrische schok.

- **Verandert de huidkleur van de hand waarmee het elektrische gereedschap wordt vastgehouden, dan moet u het gebruik direct staken!** Langdurig gebruik zou kunnen leiden tot het hand-armvibratiesyndroom.
- **Gebruik geen accu en geen electrisch gereedschap wanneer deze/dit beschadigd of gemodificeerd is.** Beschadigde of veranderde accu's kunnen niet te voorziene reacties vertonen, die tot brand, explosie of verwondingsgevaar kunnen leiden.
- **Stel een accu of gereedschap niet bloot aan vuur of hoge temperaturen.** Vuur of temperaturen hoger dan 130°C kunnen explosies veroorzaken.
- **Volg alle aanwijzingen om de accu te laden. Laad de accu of het elektrische gereedschap uitsluitend op binnen het in de gebruiksaanwijzing aangegeven temperatuurbereik.** Ondeskundig opladen of opladen bij temperaturen buiten het vermelde bereik kan de accu beschadigen en het brandgevaar verhogen.
- **Onderhoud nooit beschadigde accu's.** Het onderhoud van accu's mag alleen worden uitgevoerd door de fabrikant of erkende servicepunten.
- **Zorg ervoor dat niemand kan struikelen over het snoer van de aangesloten voedingseenheid.** Er bestaat anders valgevaar.
- **Controleer de voedingseenheid op beschadigingen, elke keer voordat u het in gebruik neemt. Gebruik het aansluitsnoer niet in geval van beschadigingen of slijtage, om verwondingen te voorkomen.**
- **Houd de op het stroomnet aangesloten voedingseenheid uit de buurt van licht brandbare materialen (bijv. papier, textiel, etc.).** Wegens de tijdens het laden ontstane opwarming van de voedingseenheid bestaat er brandgevaar.
- **Dek het elektrische gereedschap en toebehoren niet af tijdens de werking.** Let erop dat de ventilatieopeningen van het elektrische gereedschap tijdens het gebruik vrij zijn van vervuilingen en niet zijn afgedekt, om brandgevaar te vermijden.
- **Trek in geval van een storing of vóór een onweersbui de voedingseenheid uit de contactdoos. Gebruik de voedingseenheid niet wanneer deze een storing vertoont of in het water is gevallen.** Er bestaat anders gevaar van een elektrische schok.
- **Gebruik en bewaar het elektrische gereedschap en de voedingseenheid alleen bij een omgevingstemperatuur van 4°C tot 40°C.** Zo wordt gegarandeerd dat de veiligheid van deze componenten behouden blijft.
- **Gebruik uitsluitend origineel toebehoren van de fabrikant.** Anders kan het elektrische gereedschap minder goed werken en kan er schade ontstaan. **De led is niet vervangbaar.**
- **Geen zware voorwerpen op het apparaat of de voedingseenheid leggen of plaatsen.**
- **Zorg ervoor dat het snoer van de voedingseenheid niet bekneld raakt of geknikt wordt en niet in aanraking komt met scherpe randen of hete oppervlakken.**

ACCUPACK OPLADEN

Attentie!

- **Laad het accupack vóór het eerste gebruik volledig op om de maximale laadcapaciteit te bereiken.** Wordt het accupack tijdens het gebruik volledig geleegd, dan moet het voor het volgende gebruik weer volledig worden opgeladen.
- Laad het accupack alleen op in binnenruimten bij een omgevingstemperatuur van 4°C tot 40°C.

1. Maak het accupack **(5)** los: druk de beide ontgrendelknoppen **(15)** tegelijk in en trek het accupack uit de handgreep **(13)** van de compressor **(1)** naar buiten. **(Afbeelding C)**
2. Wikkel het snoer van de voedingseenheid **(4)** helemaal af.
3. Steek de voedingsplug van de kabel in de laadbus **(14)** van het accupack. **(Afbeelding D)**
4. Sluit de voedingseenheid aan op een goed toegankelijke contactdoos. **(Afbeelding D)** Het controlelampje van de voedingseenheid begint rood te branden. **(Afbeelding E)** Laat het accupack opladen.
5. Wanneer het controlelampje groen brandt, is het accupack volledig opgeladen.



Voor een zo lang mogelijke levensduur van het accupack mag het accupack niet langer dan 5 uur aangesloten zijn op het stroomnet.

6. Trek eerst de voedingseenheid uit de contactdoos en dan de voedingsplug uit het accupack.

GEBRUIK

Attentie!

- Zorg vóór ieder gebruik dat de openingen van de compressor vrij zijn. Houd de openingen waar de lucht uittreedt schoon.
- De compressor is niet ontworpen voor continu gebruik. Schakel de compressor na maximaal 15 minuten gedurende minstens 15 minuten uit zodat deze niet oververhit raakt.
- Vul objecten niet te vol! Ze zouden kunnen barsten. Stop vóór het oppompen de maximale druk vast.
- Haal het accupack uit de compressor wanneer deze niet wordt gebruikt.

Laad het accupack **(5)** helemaal op voordat u het voor de eerste keer gebruikt en wanneer het vermogen van de compressor afneemt (zie 'Accupack opladen').



Door lage omgevingstemperaturen kan het vermogen van de accu afnemen.

1. Zorg dat de contacten van het accupack schoon zijn.
2. Plaats het accupack in de handgreep **(13)** van de compressor **(1)**. Het accupack moet hoorbaar vastklikken.
3. Breng de perslucht slang **(2)** aan op de compressor: zorg dat de symbolen  (op de draairing van de perslucht slang) en ▼ (boven de opening waar de lucht uittreedt **(11)**) tegenover elkaar staan. **(Afbeelding F)** Druk de draairing op de opening waar de lucht uittreedt en draai deze rechtsom totdat ▼ naar  wijst. **(Afbeelding G)**
4. Als u een van de meegeleverde adapters **(3, 6)** nodig heeft, schroeft u deze op het schroefdraad van de perslucht slang. **(Afbeelding H)**

5. Druk op de knop  (10) om het display (7) en de led (12) in te schakelen. Druk een aantal malen op de knop  totdat de gewenste drukeenheid (psi, bar of kPa) wordt weergegeven.



Als gedurende 30 seconden op geen van de knoppen wordt gedrukt, worden het display en de led automatisch uitgeschakeld.

6. Verwijder indien nodig de dop van het ventiel van het voorwerp dat moet worden opgepompt.
7. Schroef de perslucht slang snel op het ventiel of steek de adapter in het ventiel.
8. Op het display wordt na het aansluiten de huidige druk weergegeven. Stel met de knoppen +/- (9, 8) de gewenste druk in.
9. Druk op de aan/uit-schakelaar (16). De compressor begint te werken. Zodra de noodzakelijke druk is bereikt, stopt de compressor automatisch.
10. Druk opnieuw op de aan/uit-schakelaar om de compressor uit te schakelen.
11. Als u het display en de led wilt uitschakelen, houdt u de knop  3 seconden ingedrukt.
12. Haal de perslucht slang of de adapter snel van het ventiel. **VOORZICHTIG:** de verbindingstukken kunnen heet zijn!
13. Breng eventueel de dop weer aan op het ventiel.
14. Schroef de adapter los van de perslucht slang en druk deze in de adapterhouder.

REINIGEN EN BEWAREN

Attentie!

- Gebruik voor het reinigen geen bijtende of schurende reinigingsmiddelen. Deze kunnen de oppervlakken beschadigen.
- Dompel het elektrische gereedschap niet in water!

- Neem het elektrische gereedschap indien nodig af met een zachte vochtige doek.
- Haal het accupack uit het elektrische gereedschap.
- Bewaar het elektrische gereedschap buiten het bereik van kinderen en dieren op een droge, schone, vorstvrije en tegen direct zonlicht beschermde plaats.

STORINGEN VERHELPE

Wanneer het elektrische gereedschap niet op de juiste wijze functioneert, kunt u nagaan of u een probleem zelf kunt oplossen. Neem contact op met de klantenservice als het probleem met de genoemde stappen niet kan worden opgelost.



Probeer niet zelf elektrisch gereedschap te repareren!

Het voorwerp wordt niet opgepompt.

Er ontsnapt lucht bij de verbindingen bij de opening waar de lucht uittreedt (11), de perslucht slang (2), de adapter (3, 6) of het ventiel.

- Controleer de verbindingen en draai deze aan.

Het accupack (5) is te zwak.

- Laad het accupack op.

De compressor (1) kan niet worden ingeschakeld.

Het accupack (5) is niet correct in het elektrische gereedschap geplaatst.

- Het accupack moet hoorbaar vastklikken.

Het accupack (5) is leeg.

- Laad het accupack op.

De compressor (1) is heet of maakt vreemde geluiden.

De compressor is overbelast.

- Schakel de compressor onmiddellijk uit en laat deze minstens 30 minuten afkoelen.

Het accupack (5) wordt niet opgeladen. Het controlelampje van de voedingseenheid (4) brandt niet.

De voedingseenheid zit niet goed in de contactdoos resp. de voedingsplug zit niet goed in de laadbus (14) van het accupack.

- Corrigeer de verbindingen.

De contactdoos is defect.

- Probeer een andere contactdoos.

Reserveonderdelen voor veiligheidskritieke toepassingen		Onderdelen en verbruiksgoederen die regelmatig gecontroleerd of vervangen moeten worden		Tijdschema voor regelmatige inspectie en vervanging van onderdelen en verbruiksgoederen	
1	Motor	1	Motor	1	Luchtslang Eens per 2 weken controle na gebruik
2	Schakelaar	2	Schakelaar	2	Adapter / kunststof mondstuk (bijv. voor luchtmatrassen, opblaasbaar speelgoed) Eens per 2 weken controle na gebruik
3	Printplaat	3	PCB-productie	3	Adapter / naaldmondstuk (bijv. voor ballen, sportartikelen) Eens per 2 weken controle na gebruik
4	Drukmeter voor de luchtbuis	4	Drukmeter voor de luchtbuis	4	Accupack Eens per maand controle na gebruik
5	PCB-productie	5	Grote kunststof aandrijving		
6	Gelijkstroommotor	6	Tuimelschakelaar		

Reserveonderdelen voor veiligheidskri- tieke toepassingen		Onderdelen en ver- bruiksgoederen die regelmatig gecont- roleerd of vervangen moeten worden		Tijdschema voor regelmatige inspec- tie en vervanging van onderdelen en verbruiksgoederen		
7	Motoraandrij- ving	7	Accupack			
8	Grote kunststof aandrijving	8	Luchtslang			
9	Tuimelscha- kelaar	9	Ventilator			
10	Plunjer	10	Adapter (bijv. voor luchtmat- rassen, opblaas- baar speelgoed)			
11	Cilinder	11	Adapter (bijv. voor ballen, sportartikelen)			
12	Ventilator					
13	Accupack					
14	Luchtslang					

TECHNISCHE GEGEVENS

Artikelnummer / Modellnummer: 07703

Benaming: Accu-handcompressor

TD: 12V DC

ID gebruikershandleiding: Z 07703 M DS V3 1123 as

Elektrisch gereedschap

Max. luchtdruk: 8,6 bar / 125 psi

Bedrijfsdruk: 0,3 – 8,6 bar

Luchtdebiet: 30 l/min

Nullasttoerental (n_0): 19500 tpm

Vibratie: $4,0 \text{ m/s}^2$; onzekerheidsfactor $K = 1,5 \text{ m/s}^2$

Geluidsdrumniveau: $L_{PA} = 65,8 \text{ dB(A)}$; onzekerheidsfactor $k_{PA} = 3,0 \text{ dB(A)}$

Geluidsvermogensniveau: $L_{WA} = 85,8 \text{ dB(A)}$; onzekerheidsfactor $k_{WA} = 3,79 \text{ dB(A)}$

Bedrijfsduur: max. 15 min (bij volledig opgeladen accu), pauze ca. 15 min (de bedrijfsduur hangt af van het vermogen en de bedrijfsomstandigheden).

Accupack:	3 x li-ion 3,7 V
Modelnummer:	WTK-BAT-05-15
Capaciteit:	1500 mAh
Oplaadduur:	ca. 3 tot 5 uur

Voedingseenheid

Modelnummer:	XZ1350-0400W/L
Ingang:	100 – 240 V ~ 50 / 60 Hz 0,3 A
Uitgang:	13,5 V DC; 0,4 A
Elektrische veiligheidsklasse:	II
Medium:	Lucht



ATTENTIE:

- De aangegeven totaalwaarden van de trillingen en de aangegeven geluidsemissiewaarden werden na een genormeerde controleprocedure gemeten en kunnen worden gebruikt om het ene elektrische gereedschap met het andere te vergelijken. De aangegeven totaalwaarden van de trillingen en de aangegeven geluidsemissiewaarden kunnen ook voor een voorlopige inschatting van de belasting worden gebruikt.
- De aangegeven waarden zijn emissiewaarden en betekenen niet automatisch veilige waarden voor de werkplek. Hoewel er een correlatie tussen emissie- en immissieniveaus bestaat, kan daaruit niet met zekerheid worden afgeleid of er aanvullende veiligheidsmaatregelen nodig zijn of niet. Factoren die de actuele op de werkplek aanwezige immissieniveaus beïnvloeden, omvatten de gesteldheid van de werkruimte, andere geluidsbronnen, bijv. het aantal machines en andere naburige werkprocessen. De toelaatbare waarden op de werkplek kunnen evenzo van land tot land verschillen. Deze informatie moet u echter in staat stellen om een betere inschatting te kunnen maken van gevaar en risico.
- De trillings- en geluidsemissies kunnen tijdens het daadwerkelijke gebruik van het elektrische gereedschap afwijken

van de aangegeven waarden, afhankelijk van de wijze waarop het elektrische gereedschap wordt gebruikt, vooral welk soort werkstuk wordt bewerkt.

TRANSPORT

De meegeleverde accu's vallen onder de wetgeving inzake gevaarlijke goederen. De accu's kunnen door de gebruiker zonder verdere voorschriften via de weg worden getransporteerd.

Bij verzending door derden (bijv.: luchttransport of een expeditiebedrijf) dient rekening te worden gehouden met bijzondere eisen ten aanzien van verpakking en aanduiding. Hier moet bij de voorbereiding van het verzendstuk het advies van een expert voor gevaarlijke goederen worden ingewonnen.

INFORMATIE OVER DE CONFORMITEITSVERKLARING

Hiermee verklaart DS Produkte GmbH, dat dit elektrische gereedschap in overeenstemming is met de fundamentele eisen en de overige geldende voorschriften van de richtlijn 2006/42/EG.

VERWIJDEREN



Gooi het verpakkingsmateriaal op milieuvriendelijke wijze weg en zorg dat het gerecycled wordt.



Het symbool hiernaast (doorgeestreepte vuilnisbak met streep eronder) betekent dat oude apparaten niet bij het huisvuil, maar in speciale inzamel- en teruggavesystemen terecht moeten komen.

Eigenaars van oude apparaten moeten oude batterijen en oude accu's, waar het oude apparaat niet vast omheen zit en waar ze dus zonder vernieling uitgehaald kunnen worden, uit het oude apparaat verwijderen en apart inleveren (zie ook paragraaf over batterijen afvoeren). Eigenaars van oude apparaten uit particuliere huishoudens kunnen deze op de inzamelpunten van de openbare afvaldiensten of bij de door producenten en verkopers in de zin van de wet inzake elektronica (ElektroG) ingerichte ineenpunten gratis afgeven, opdat deze milieuvriendelijk worden verwerkt en waardevolle grondstoffen gerecycled kunnen worden. Bij een onjuiste manier van weggooien kunnen giftige inhoudsstoffen in het milieu terechtkomen wat een schadelijk effect heeft op de gezondheid van mensen, dieren en planten. Ook winkels die elektrische en elektronische apparatuur op de markt aanbieden, zijn verplicht tot het innemen van afgedankte apparaten.



Batterijen en accu's mogen niet samen met het huisvuil worden weggegooid. Consumenten zijn wettelijk verplicht batterijen en accu's te scheiden van het gewone afval.

Batterijen en accu's kunnen gratis bij een inzamelpunt van de gemeente/wijk of in de winkel worden ingeleverd, opdat deze milieuvriendelijk worden verwerkt en waardevolle grondstoffen gerecycled kunnen worden. Bij een onjuiste manier van weggooien kunnen giftige inhoudsstoffen in het milieu terechtkomen wat een schadelijk effect heeft op de gezondheid van mensen, dieren en planten.

Lever batterijen en accu's alleen in lege toestand in. Gebruik indien mogelijk oplaadbare batterijen in plaats van wegwerpbatterijen.

Bij batterijen en accu's met lithium moet je voor het inleveren de polen afplakken om kortsluiting te vermijden. Een kortsluiting kan leiden tot een brand of explosie.

Het vermijden van afval levert een nog waardevollere bijdrage aan de bescherming van het milieu. Indien mogelijk is dus naast zelf verder gebruiken of repareren ook afgeven aan een andere gebruiker een ecologisch waardevol alternatief voor weggooien.

Alle rechten voorbehouden.

